REPUBLIQUE DU CAMEROUN

Singr

121 11 131 :

REGUES,

SAN S.

Paix-Travail-Patrie

MINISTERE DE
L'ADMINISTRATION
TERRITORIALE

REGION DU NORD -OUEST

DEPARTEMENT DE LA MEZAM

REPUBLIC OF CAMEROON

Peace -Work-Fatherland

MINISTRY OF TERRITORIAL ADMINISTRATION

NORTH WEST REGION

MEZAM DIVISION

MEZAM DIVISIONAL TENDERS BOARD

REQUEST FOR QUOTATION

OF04....../.03...../2025 FOR THE SUPPLY AND PURCHASE OF EQUIPMENTS FOR THE RESIDENCE OF THE DIVISIONAL OFFICER OF BAMENDA 1 SUB DIVISION, IN THE MEZAM DIVISION, NORTH WEST REGION.

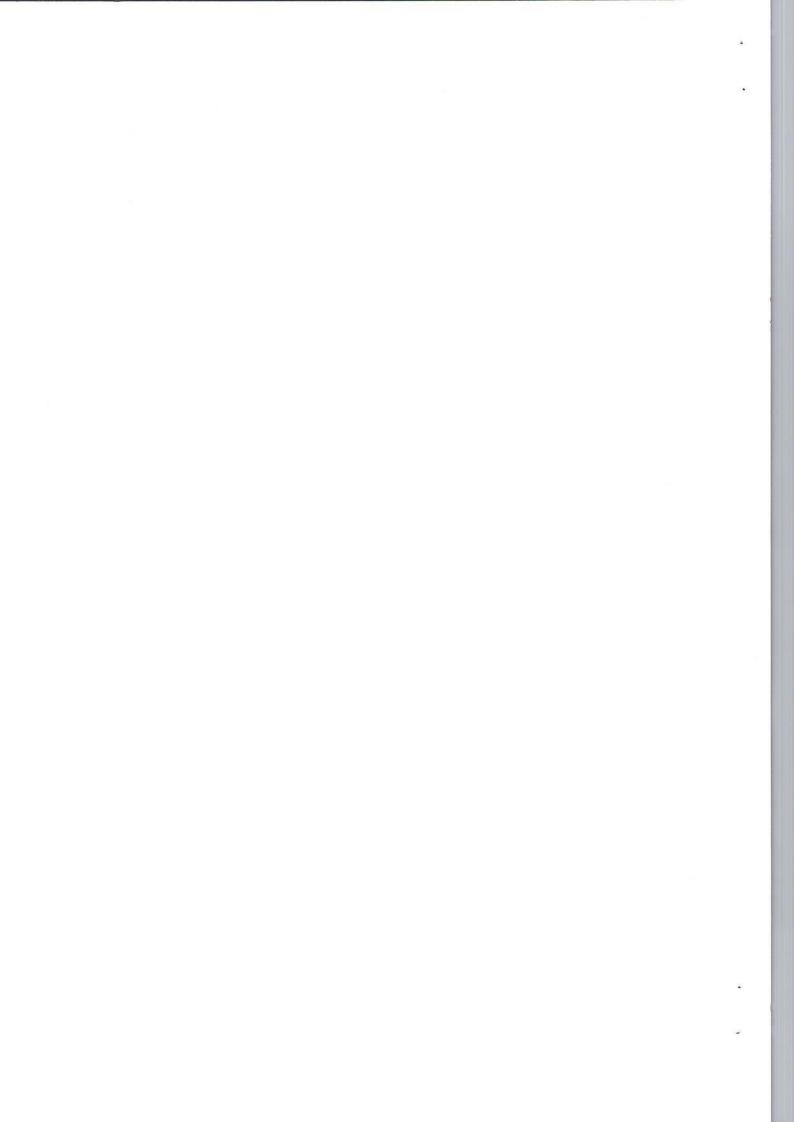
PROJECT OWNER: SDO FOR MEZAM

FINANCING: MINAT Public Investment Budget of 2025

BUBGET HEADS: IMPUTATION:

Lot	Name of project	Estimated cost of project	Amount of bid bond	Cost of tender file :
Single	FOR THE SUPPLY AND PURCHASE OF EQUIPMENTS FOR THE RESIDENCE OF THE DIVISIONAL OFFICER OF BAMENDA 1 SUB DIVISION, IN THE MEZAM DIVISION, NORTH WEST REGION.	15 000 000	300 000	30 000

Re11:03:25



CONTENT

NOTICE FOR THE CONSULTATION OF A REQUEST FOR QUOTATION

DOCUM	ENT N° 0 - NOTICE FOR CONSULTATION	0.3
DOCUM	ENT N° I - LETTER OF INVITATION TO TENDER	07
	ENT N° II - REGULATIONS FOR THE CONSULTATION	
DOGS	 2.1 - The documents for consultation 2.2 - Preparation of the files 2.3 - Deposit of files 2.4 - Opening and evaluation of bids 2.5 - Award of the Jobbing Order 	08 09 09
DOCUM	MENT N° III – ANNEXED MODELS	1
otat Satu	 3.1 – Letter of submission 3.2 – Framework of unit prices 3.3 – Framework of the price, descriptive and quantitative estimates 	12
DOCUM	ENT N° IV - DRAFT JOBBING ORDER	
TOTAL	JOBING ORDER CONTENT CHAPTER I: GENERALITIES CHAPTER II: EXECUTION OF THE JOBBING ORDER CHAPTER III: FINANCIAL DISPOSITIONS CHAPTER IV: OTHER DISPOSITIONS	1.7 1.8
	3 THER DIOI CONTON	ಾಗುಳ

: Facariy

REPUBLIQUE DU CAMEROUN

Paix-Travail-Patrie

MINISTERE DE L'ADMINISTRATION TERRITORIALE

REGION DU NORD - OUEST

DEPARTEMENT DE LA MEZAM

REPUBLIC OF CAMEROON

Peace -Work-Fatherland

MINISTRY OF
TERRITORIAL ADMINISTRATION

NORTH WEST REGION

MEZAM DIVISION

CONSULTATION NOTICE

Within the framework of 2025 Public Investment Budget, the Senior Divisional Officer for Mezam; Delegated Contracting Authority on behalf of Project Owner hereby launches a Request for Quotation for the FOR THE SUPPLY AND PURCHASE OF EQUIPMENTS FOR THE RESIDENCE OF THE DIVISIONAL OFFICER OF BAMENDA 1 SUB DIVISION, IN THE MEZAM DIVISION, NORTH WEST REGION.

1. Participation:

REPLIEUR

farticipation to this consultation is open to Cameroonian enterprises that are in compliance with the fiscal laws.

2 Description of services:

Work to be done consists of supply of:

LOT	REFRENCES	DESCRIPTION
	EQUIPMENT'S	
Tim	04 007-200083	SALON EN CUIR SA400 COUTURES BLANCHES VISIBLES CLR. MARRON FONCE 7 PLACES
	04-001-200169	Dining table with 12 chaise (TABLE AMANGER 240 X 110 X78 CMAVEC 8 CHAISES (CONFORT HOUSE)
4.760	04-001-200548	Wool capet (TAPIS TURC EN SOIE PM)
1.02	3-C03-200002	TÉLÉVISION SMART – 50 POUCES - UA50TU7000XLY - LED 4K UHD - NOIR MARQUE: SAMSUNG MODELE : UA50TU7000XLY RÉSOLUTION: 3840 X 2160 CONNEXIONS: USB , HDMI, ETHERNET (LAN), BLUETOOTH, WIFI TECHNOLOGIE D'AFFICHAGE: LED 4K UHD COULEUR: NOIR TAILLE DE
	01-002-200076	MEUBLE TV EN BOIS AVEC ESPACE TV, ET DE RANGEMENT (CONFORT HOUSE)
1,440.	35 004-200002	Power Regulator (LW-DAVRC- 2000VA)
107	25 001-200098	REFRIGERATEUR 414L INDESIT TA 5Y BLANC P.W
108	53-001-200259	Bouteille de Gas 35KG ABTARGAZ + DETENTEUR
1.09	25-001-200150	Freezer (CONGELATEUR VERTICAL FROST 6T 232L-INDESITE)
	25-001-200222	CUISINIERE LIBERTY 90X60 EN INOX, 04 FOYERS A GAZ ET 02 ELECTRIQUES



111	04-001-200129	LIT DIM: 200 X 190 CM A 2 PLACES + 1 TABLE DE CHEVET A 2 TIROIR (CONFORT HOUSE)
112	04-001-200053	Visitors chair (CHAISE VISITEUR CLASSIQUE SAPELLI/IROKO/BUBINGA AVEC ACCOUDOIR DOSSIER ET ASSISE EN CUIR (CONFORT HOUSE)
113	04-001-200001	ARMOIRE EN BOIS LAMELLE COLLE 2 PORTES VITREES, 2 FERMEES DIM: 1 M X 1 M 40 (CONFORT HOUSE)

3. Project owner SDO FOR MEZAM

4. Lots

the supply is in a single lot as indicated below.

5. Estimated cost

The estimated cost is as below

Name of project	Estimated cost of project	Amount of bid bond	Cost of tender file
FOR THE SUPPLY AND PURCHASE OF EQUIPMENTS FOR THE RESIDENCE OF THE DIVISIONAL OFFICER OF BAMENDA 1 SUBDIVISION, IN THE MEZAM DIVISION, NORTH WEST REGION.	15 000 000	300 000	30 000

b. Funding

Single

Administration with budget heads No _____

Rie borld

cach bidder must include in his administrative documents, a bid bond in line with the prescription of Casso des Depots et Consignations (CDEC) approved by the Ministry in charge of finance and whose list to the Consultation File, of an amount of 300,000 Francs CFA (Three Hundred Thousand france CFA) reconsultation for thirty (30) days beyond the date of validity of bids.

8. Consultation of the Tender file:

ARMP TABSHE, as soon as this notice is published.

9. Acquisition of consultation file:

The Mewill be obtained online in the MINMAP/COLEP platform <u>www.publiccontracts.com</u> as soon as this tender notice is published against payment of a non-refundable sum of **30,000** CFA francs (Thirty Moustand Francs cfa), payable at the Public Treasury, representing the cost of purchasing the tender file.

A Resentation of consultation file:

The bids prepared in English or in French shall be sent in two volumes as follows: containing the administrative documents (Volume 1); containing the technical and financial documents (Volume 2);

volumes shall then be enclosed in a folder bearing only the reference of the quotation. The different documents of each offer shall be numbered as indicated in the tender and dividers of the same colour.

11. Submission of Files:

Each offer drafted in English or French with a backup copy will be submitted online in the MINMAP/COLEP platform www.publiccontracts.com not later than 01/04/2025 at 10 AM local time and should carry the inscription:

TO THE DELEGATED PROJECT OWNER (CONTRACTING AUTHORITY)

REQUEST FOR QUOTATION N°___02_____/RQ/ E-29/EFAS/MDTB/PIB 2025

OF04...../....03.../2025 FOR THE SUPPLY AND PURCHASE OF EQUIPMENTS FOR THE RESIDENCE OF THE DIVISIONAL OFFICER OF BAMENDA 1 SUB DIVISION, IN THE MEZAM DIVISION, NORTH

WEST REGION.

To be opened only during the Tenders Board Opening session ».

12 Opening of bids:

Technical and Financial offers will take place online in the MINMAP/COLEP platform Minimated and Financial offers will take place online in the MINMAP/COLEP platform Minimated and Financial offers will take place online in the MINMAP/COLEP platform Minimated and Financial offers will take place online in the MINMAP/COLEP platform Minimated and Financial offers will take place online in the MINMAP/COLEP platform Minimated and Financial offers will take place online in the MINMAP/COLEP platform Minimated and Financial offers will take place online in the MINMAP/COLEP platform Minimated and Financial offers will take place online in the MINMAP/COLEP platform Minimated and Financial offers will take place online in the MINMAP/COLEP platform Minimated and Financial offers will take place online in the MINMAP/COLEP platform Minimated and Financial offers will take place online in the MINMAP/COLEP platform Minimated and Financial offers will take place online in the MINMAP/COLEP platform Minimated and Financial offers will take place online in the MINMAP/COLEP platform Minimated and Financial offers will take place online in the MINMAP/COLEP platform Minimated and Financial offers will take place online in the MINMAP/COLEP platform Minimated and Financial offers will be supplied to the Minimated Andrew Minimated Andre

and accompanied by a signed model submission.

13 Deadine of execution:

dead line of execution is Sixty (60) days from the date of notification for this Jobbing Order

14. Evaluation criteria

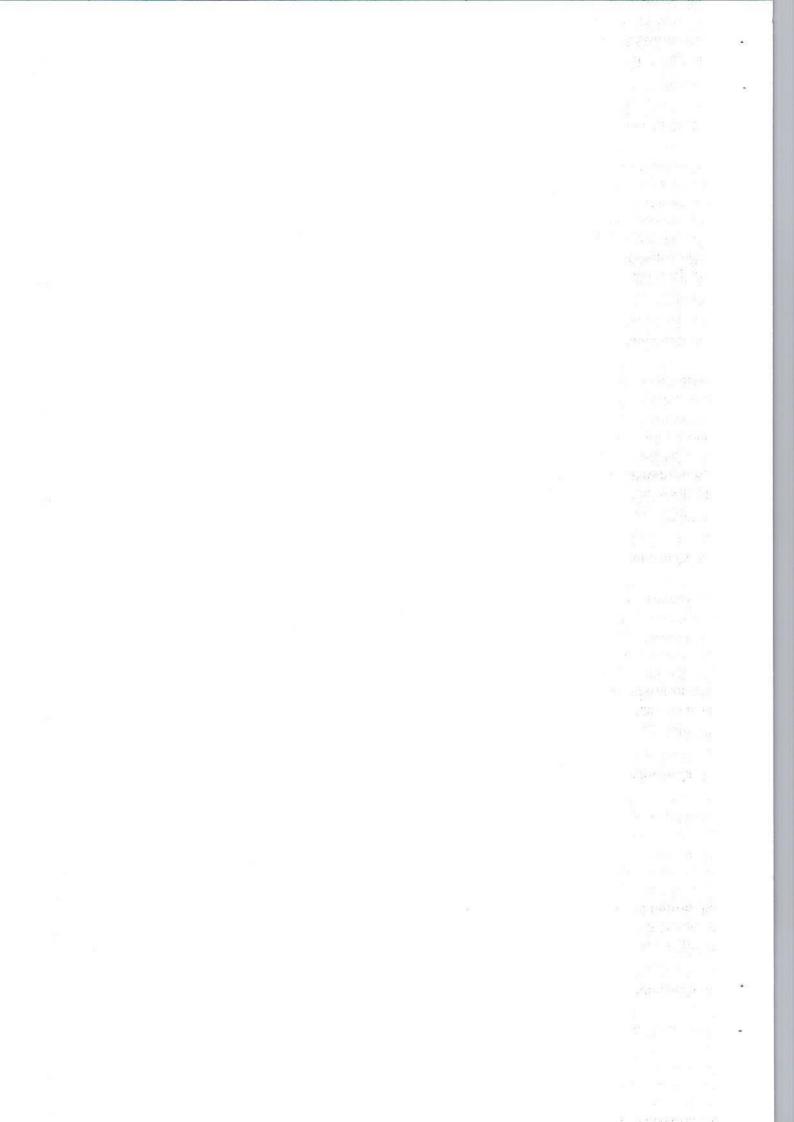
The bies shall be evaluated according to the main criteria as follows:

Sliminatory criteria

- . The absence of bid bond document in the administrative file;
- 2. Deadline for delivery higher than prescribed;
- 3. False declaration or falsified documents;
- A bid with the external envelope carrying a sign or mark leading to the identification of the bidder;
- 5. Insufficient bid bond;
- 6. Omission of a unit price in the financial bid;
- 7. Any company having a 2024 project, notified to commence in 2024 and which has not yet been received Name of company suspended by ARMP;
 - 8. Score of less than 75% of essential criteria,
 - 9 Financial capacity less than 2/3 of project cost.

tial criteria

- General presentation of the tender files;
 - 2 Financial capacity:
- References of the company in similar achievements;
 - 4. Catalogue of equipment in colour including specifications and references;
 - Draft jobbing odder duly filled initialed in all pages signed and dated on the last page.



15. Award

This evaluation will be done in α positive (yes) or negative (no) with an acceptable minimum of 75% of the essential criteria taken into account.

The Contract will be awarded to the bidder who would have proposed the offer with the lowest feasible amount, in conformity with the regulations of the Tender Documents and having satisfied to 100% of the panelised/eliminatory criteria and at least 75% of the essential criteria.

16. Period of validity of the bids:

The bidder is bound by his bid for a period of sixty (60) days with effect from the deadline fixed for the submission of the bids.

17. Complementary Information:

Complementary technical information may be obtained during working hours at the Prefecture Mezam Telephone NO (237) 233 36 41 46

Done at Bamenda on the,

THE DELEGATED PROJECT OWNER (CONTRACTING AUTHORITY)

(THE SENIOR DIVISIONAL OFFICER FOR MEZAM)

BRINGMAP

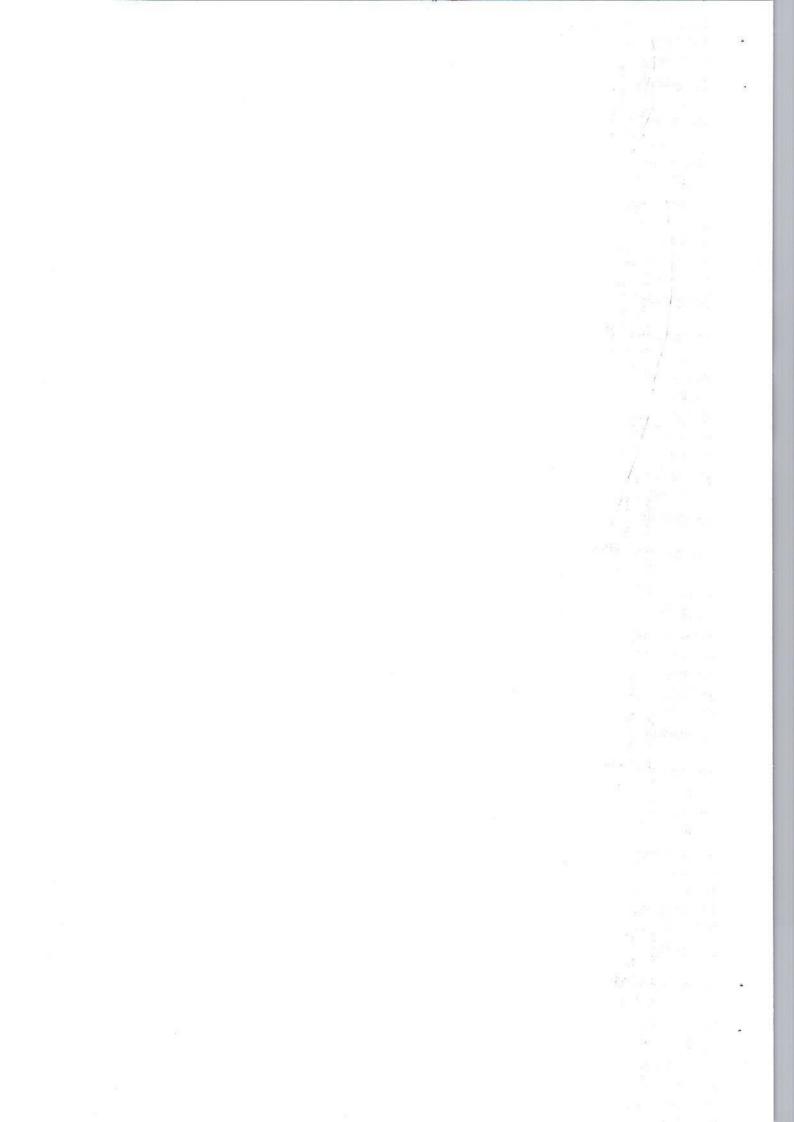
ject Owner

arson of MDTB

Soards

administrative anticopy:

.



REPUBLIQUE DU CAMEROUN

Paix-Travail-Patrie

MINISTERE DE L'ADMINISTRATION TERRITORIALE

REGION DU NORD -OUEST

DEPARTEMENT DE LA MEZAM

AEPLIN!

REPUBLIC OF CAMEROON

Peace -Work-Fatherland

MINISTRY OF
TERRITORIAL ADMINISTRATION

NORTH WEST REGION

MEZAM DIVISION

AVIS DE CONSULTATION

Dans le cadre du budget d'investissement 2025, Monsieur le Préfet de la Mezam; Le maître de l'autorité contractante lance par la présente une demande de quotation POUR L'ACRAT ET LA FOURNITURE DES EQUIPEMENTS DE LA RESIDENCE DU SOUS-PREFET DE L'ARRONDISSEMENT DE BAMENDA 1 DU DEPARTEMENT DE LA MEZAM REGION DU NORD OUEST.

1. Participation:

o participation à cette consultation est ouverte aux entreprises camerounaises qui respectent les lois

dion of services:

les prestations du présent marché comprennent :

N NOTE	FRENCES	DESCRIPTION
100	FQUIPMENT'S	
7 (1)	04-007-200083	SALON EN CUIR SA400 COUTURES BLANCHES VISIBLES CLR.MARRONFONCE 7 PLACES
1.	04-001-200169	Dining table with 12 chaise (TABLE AMANGER 240 X 110 X78 CMAVEC 8 CHAISES(CONFORT HOUSE)
intin.	04-001-200548	Wool capet (TAPIS TURC EN SOIE PM)
104 104 104 1103	08-003-200002	TÉLÉVISION SMART — 50 POUCES - UA50TU7000XLY - LED 4K UHD - NOIR MARQUE: SAMSUNG MODELE : UA50TU7000XLY RÉSOLUTION: 3840 X 2160 CONNEXIONS: USB , HDMI, ETHERNET (LAN), BLUETOOTH, WIFI TECHNOLOGIE D'AFFICHAGE: LED 4K UHD COULEUR: NOIR TAILLE DE
1024 -:4	01-002-200076	MEUBLE TV EN BOIS AVEC ESPACE TV, ET DE RANGEMENT (CONFORT HOUSE)
	5-004-200002	Power Regulator (LW-DAVRC- 2000VA)
150	25-001-200098	REFRIGERATEUR 414L INDESIT TA 5Y BLANC P.W
1496	3-001-200259	Bouteille de Gas 35KG ABTARGAZ + DETENTEUR
1,100	25-001-200150	Freezer (CONGELATEUR VERTICAL FROST 6T 232L-INDESITE)
	25-001-200222	CUISINIERE LIBERTY 90X60 EN INOX, 04 FOYERS A GAZ ET 02 ELECTRIQUES



111	04-001-200129	LIT DIM: 200 X 190 CM A 2 PLACES + 1 TABLE DE CHEVET A 2 TIROIR (CONFORT HOUSE)
112	04-001-200053	Visitors chair (CHAISE VISITEUR CLASSIQUE SAPELLI/IROKO/BUBINGA AVEC ACCOUDOIR DOSSIER ET ASSISE EN CUIR (CONFORT HOUSE)
113	04-001-200001	ARMOIRE EN BOIS LAMELLE COLLE 2 PORTES VITREES, 2 FERMEES DIM: 1 M X 1 M 40 (CONFORT HOUSE)

3. Maître d'ouvrage: LE PREFET DE LA MEZAM

4. Lots

La fourniture est en un seul lot comme indiqué ci-dessous.

5. Coût estimé

Le coût estimé est comme ci-dessous

Lot	Projet	COUT PREVISIONNEL	Cautionnement provisoire	Imputation
Kaine s Single	DES EQUIPEMENTS DE LA RESIDENCE DU SOUS-PREFET DE L'ARRONDISSEMENT DE BAMENDA 1 DU DEPARTEMENT DE LA MEZAM REGION DU NORD OUEST.	15 000 000	300,000	30,000

nent:

les la la sera financé par le Budget d'Investissement Public 2025 du Ministère des Finances avec des

Carriement provisoire

deque soumissionnaire doit inclure dans ses documents administratifs, un cautionnement de suivant la prescription de la CAISSE DES DEPOTS ET CONSIGNATIONS (CDEC) agréée par le en charge des finances et dont la liste se trouve dans le dossier de consultation, d'un montant de consultation de la consultation de la data des offres.

S. Carat Antion du Dossier:

dossier peut être consulté en ligne sur la platform <u>www.publiccontracts.com</u>

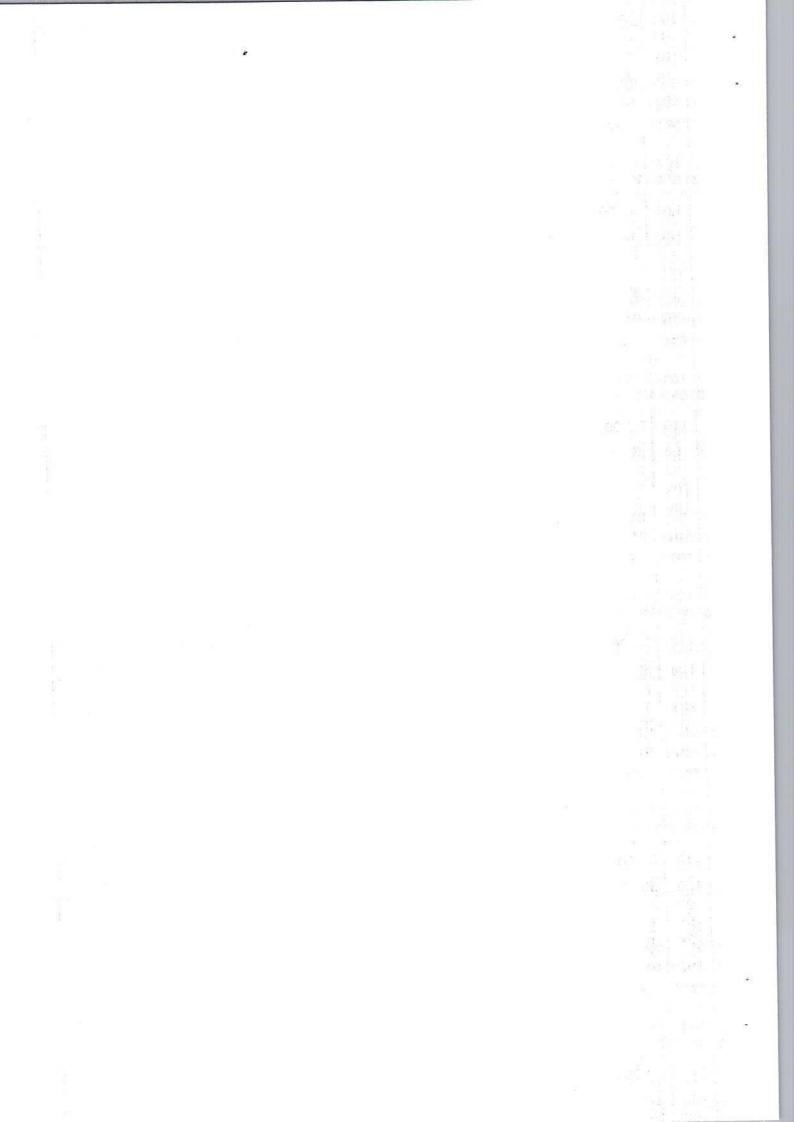
sition of consultation file:

Le dossier sera obtenu en ligne sur la platform <u>www.publiccontracts.com</u> du COLEP dès la publication du présent avis de marché contre paiement d'une somme non a sable de 30,000 FCFA (Trente Mille francs CFA), payable au Trésor Public, représentant le coût du dossier d'appel d'offres

10. Fése lation du dossier de consultation:

L'offre préparée en Anglais ou en Français devra être envoyé en deux (02) volumes comme

contenant les documents administratifs (Volume 1); contenant les documents techniques et financiers (Volume 2);



Les deux (02) volumes seront alors enfermés dans une seule enveloppe scellée portant uniquement la référence du devis en question. Les différents documents de chaque offre seront numérotés comme indiqué dans l'offre et séparés par des intercalaires de même couleur.

11. Remise des offres:

Chaque offre rédigée en anglais ou en français sera soumise en ligne sur la platform www.publiccontracts.com du MINMAP/COLEP au plus tard le 01/04/2025 à 10h00 heure locale et

A MONSIEUR LE MAITRE D'OUVRAGE DELEGUE (AUTORITE CONTRACTANTE) CDEMANDE DE QUOTATION N°___02____/RQ/ E.29/EPAS/MDTB/PIB 2025 DU DU SOUS-PREFET DE L'ARRONDISSEMENT DE BAMENDA 1 DU DEPARTEMENT DE LA MEZAM REGION DEI NORD OUEST.»

'A ouvrir uniquement pendant la séance d'ouverture de la Commission des marchés' 11. Remise

12. Ouverture des offres:

offres seront ouvertes en une seule phase. L'ouverture des documents administratifs, les offres fedibleuse et financières auront lieu en ligne sur la platform www.publiccontracts.com du MINIMAP COLEP le 01/04/2025 à 11 heures, heure locale, dans la salle des conférences du bureau désigne par le maître d'ouvrage (à la Délégation Départementale des Marchés Publics Mezam à Up Bamenda) , par la Commission départementale des marchés de Mezam. Seuls les transferance peuvent assister ou se faire représenter par des personnes dûment mandatées de leur

exécution:

date limite d'exécution est de Soixante (60) jours à compter de la date de notification pour is a second to commande. 14 Paddiaux critères d'évaluation :

otires seront évaluées selon les principaux critères suivants :

ères éliminatoires

d'une caution de soumission

n-respect du delai de 48 hrs pour non conformite ou absence de document dans le dossier livraison supérieur à celui prescrit;

declaration ou documents falsifiés;

and the care l'enveloppe externe portant un signe ou une marque menant à l'identification du de soumission insuffisante;

A Companid'un prix unitaire dans l'offre financière;

son inférieur à 75% des critères essentiels,

ation financier moins au 2/3 du cout provisionnel

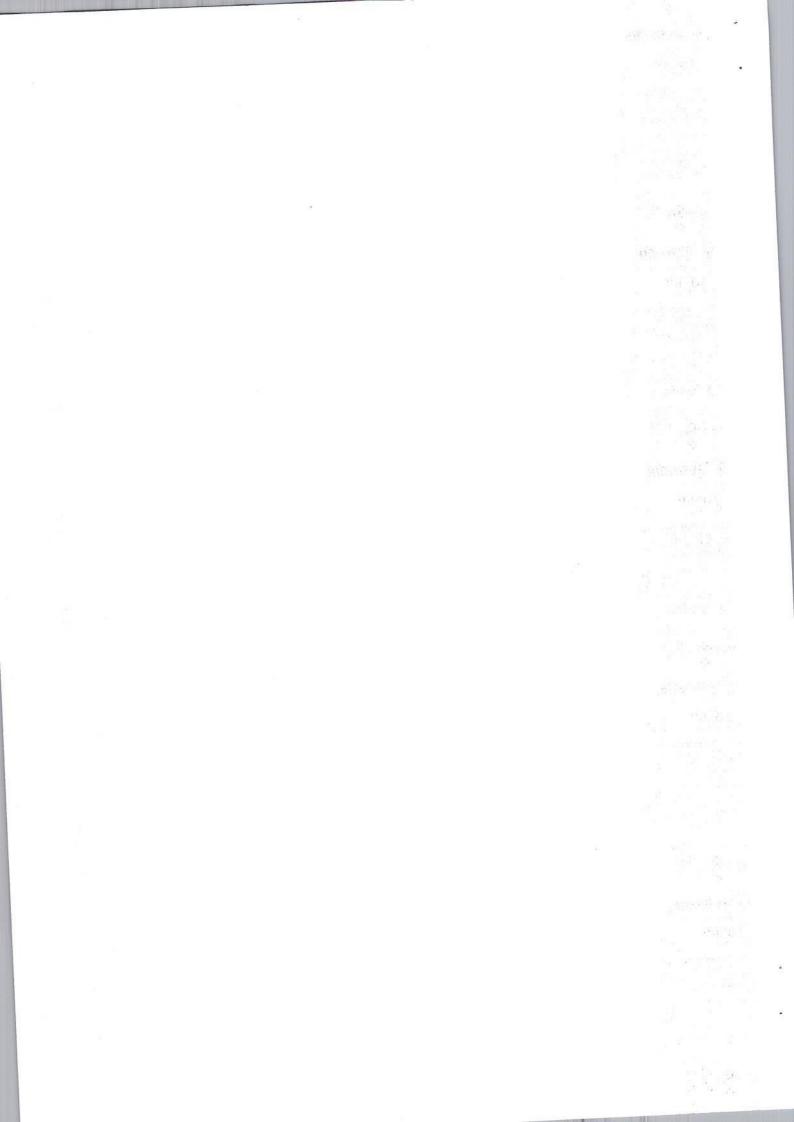
12. essentiels

tantinésemation générale des dossiers d'appel d'offres; 2 apacité financière;

e e paces de l'entreprise dans des réalisations similaires;

gue des équipements en couleur avec spécifications et références ;

per de travail dûment remplie et paraphée dans toutes les pages signées et datées sur la dere page.



15. Attribution

Cette évaluation se fera de manière purement positive (oui) ou négative (non) avec un minimum acceptable d'au moins 75% de l'ensemble des critères pénale/essentiels pris en compte.

Le marché sera attribué au soumissionnaire qui aura proposé l'offre faisable la moins disant, conforme pour l'essentiel aux prescriptions du Dossier d'Appel d'Offres, ayant satisfait à 100% des critères éliminatoires et au moins 75% des critères essentiels..

16. Durée de validité des offres :

Les soumissionnaires restent engagés par leur offre pendant 60 jours à partir de la date limite fixée pour la remise des offres.

1%. Renseignements complémentaires:

acces Des informations techniques complémentaires peuvent être obtenues pendant les heures de travail (la Eléfecture Mezam Téléphone NO (237) 233 36 41 46

public of

Fait à Bamenda, le

LE MAITRE D'OUVRAGE DELEGUE (AUTORITE CONTRACTANTE) Spublique de

- Le Prefet De La Mezam-

Simon Emile MOOR Administrateur Civil Principal Hors Echelle

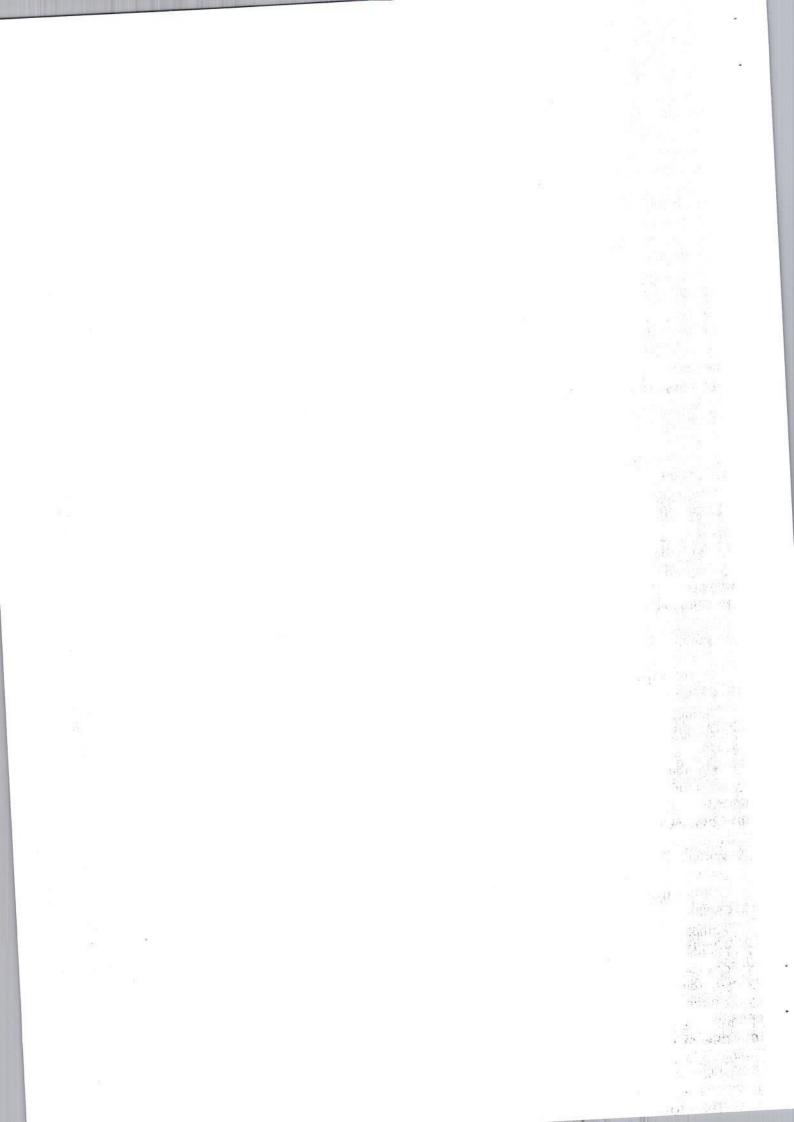
MINMAP AMP Maitre d'Ouvrage sident MDTB

Affichage.

Strong

Arten

10



DOCUMENT N° I LETTER OF INVITATION TO BE SUBMITTED

Dear Sir,

MARKET LA

Within the framework of 2025 Investment Budget, the Senior Divisional Officer for Mezam; Delegated Project Owner and Contracting Authority hereby launches a Request for Quotation FOR THE SUPPLY AND PURCHASE OF EQUIPMENTS FOR THE RESIDENCE OF THE DIVISIONAL OFFICER OF BAMELIDA I SUB DIVISION, IN THE MEZAM DIVISION, NORTH-WEST REGION.

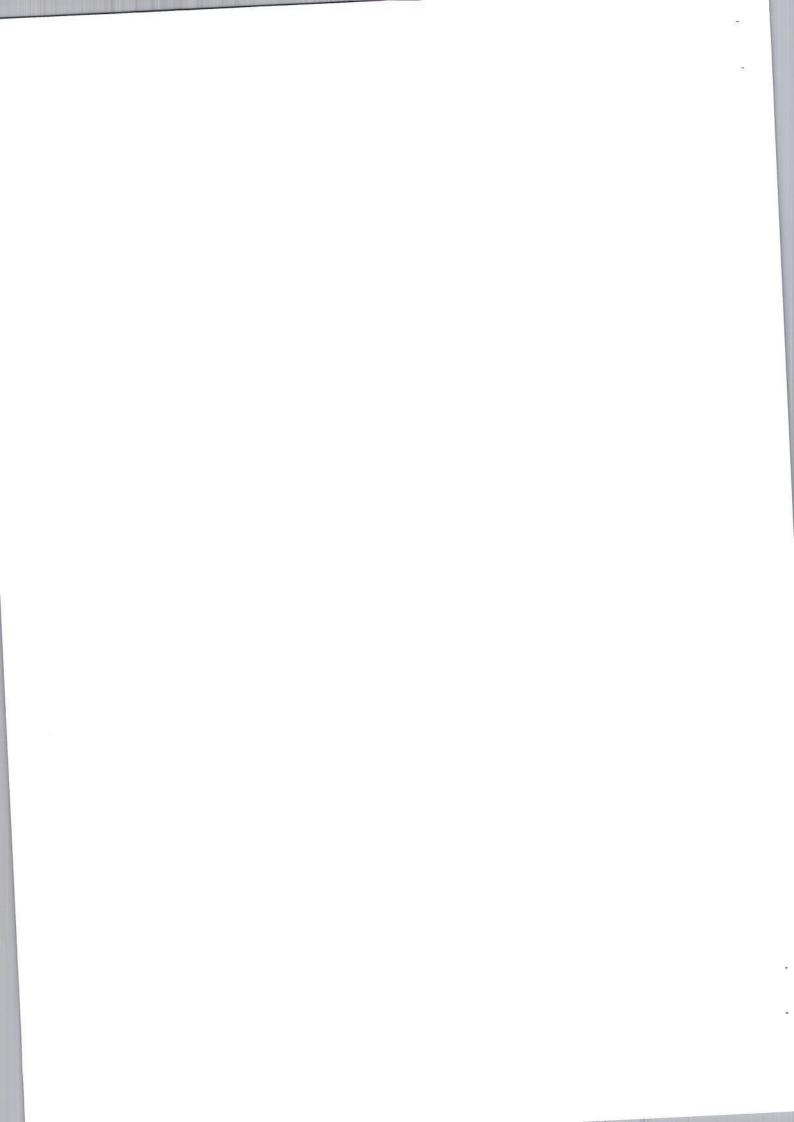
For this reason, you will find attached, the descriptive and the quantitative estimates of the supply to be carried out which I am requesting you to cost them and return to me on the $_{01}/_{04}/_{2025}$ at 3.0 % in sealed envelopes addressed to the Contracting Authority bearing on:

the bids will be submitted online in the MINMAP/COLEP platform www.publiccontracts.com on or before the 01/04/2025 at 10 AM and shall be opened the same day at 11AM at the Conference Holi of the office designated by the Contracting Authority (at the Divisional Delegation of Public Contracts Mazamanda), by the Mezam Divisional Tenders Board.

Your bid should be costed without value added taxes (HTVA) and All Taxes Inclusive (TTC), and accompanied with the signed model submission.

entered into of this Jobbing Order.

Accept Sir, Madam, my heartfelt greetings.



DOCUMENT No. II

RULES OF THE CONSULTATION

- CONSULTATION FILE

ARTICLE 1 : Contents of the consultation file

- 1.1 The consultation file shall describe the supply which is subject to a certain type of jobbing order, lay down the consultation procedure and conditions for the jobbing orders.
- The consultation file shall comprise the following documents:
- 1.3 the letter of invitation to tender,
- 1.4 fechnical specifications,
- 1.5 the bill of entry and quantities,
- 1.6 the model tender,
- 1.7 the draft jobbing order,
- 1.8 the model bid comparison table.
- 1.9 The Supplier shall study the instructions, models, conditions and specifications contained in

PREPARATION

ARTICLE 2 Langage

as well as any correspondence comprising the bid shall be written in English or French.

Reports Comprising the bid

- presented by the Supplier shall comprise the following documents duly filled:
- in the submission signed and dated,
 - fersion of personnel with their diplomas as on the evaluation grid, 10 segipment as specified,
- Technical organization of the supply;
 - al agistics;
- and report of site visit;
 - The elescriptive and quantitative estimate duly filled, signed and dated;
 - The draft Jobbing Order duly completed, initialed and signed;
 - A complete administrative file comprising of the following:
- A Certified Copy of the Business Registration, not more than three months old;
 - Declaration of intention to tender stamped with the tariff in force (written by the bidder).
- Contificate of non-bankruptcy established by the Court of 1st instance of the place of residence For the offshe bidder, not more than three (03) months;
- Attestation of the National Social Insurance Fund stating that the bidder has met all the obligations vis a vis the Fund; the attestation should be less than three months old;
- 2.2-6 definestation of bank account of the bidder, issued by a first rate-bank approved by the Ministra in the harge of Finance in accordance with COBAC conditions;
- a receipt showing the payment representing the cost of the tender file issued by a public
 - A bid bond issued in line with the prescription of Caisse de Depots et Consignations (CDEC) approved by the Ministry in charge of Finance in conformity with COBAC conditions.
- contified copy of the Business License (certified by the chief of center of Taxes, not more than
 - Contified Copy of a valid taxpayer's card, delivered by the chief of center of Taxes;
- 10. A Clearance Certificate signed by the chief of Centre of Taxes that the bidder has met all the this certificate should be and a film the factor

- 11. An attestation of non-exclusion from Public Contracts issued by the Public Contract
- 12. Deadline for the execution of the supply;

The absence or the nonconformity of one of these documents will result to the elimination of the offer

ARTICLE 4 : BID

4.1 The Supplier shall specify in the bid the place of delivery and nature of prices Exclusive of VAT

- b. All taxes and customs duties inclusive (ATI).
- 4.2 The contractor shall complete the Bill of Entry and Quantities provided in the consultation file, indicating the characteristics of the supply in the line reserved for that purpose, the unit prices, the total arise for each item and the delivery period for the jobbing order.
- 4.3 The contractor shall fill and sign the draft jobbing order.

ARTICLE S Bid currencies

be written in CFA francs.

ARTICLE 6 : Bid validity period

Bids shall be valid for the period of 60 days.

SUBMISSION OF BIDS

the bids will be submitted online in the MINMAP/COLEP platform www.publiccontracts.com on or before the 64 04 2025 at 10 AM at the Divisional Delegation of Public Contracts for Mezam situated at UP Station Someonda.

ARTICLE A Stamping and marking of bids

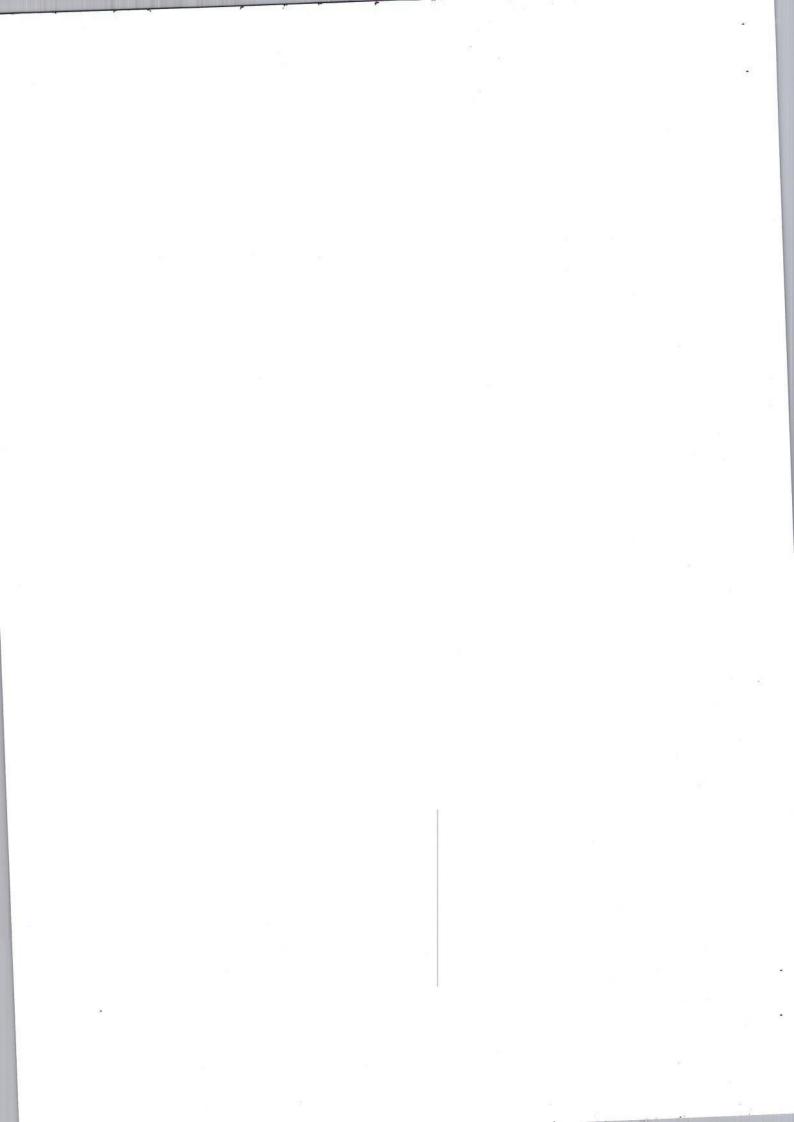
Least extendrated in English or French in two volumes shall be submitted online in the MINMAP/COLEP platform CONTRACTS.com not later than 01/04/2025 at 10 AM local time and should carry the inscription:

TO THE DELEGATED PROJECT OWNER (CONTRACTING AUTHORITY) @REQUEST FOR QUOTATION N°___02____/RQ/ E-29/EFAS/MDTB/PIB 2025 04....../...03..../2025 FOR THE SUPPLY AND PURCHASE OF EQUIPMENTS FOR THE RESIDENCE OF THE DIVISIONAL OFFICER OF BAMENDA 1 SUB DIVISION, IN THE MEZAM DIVISION, NORTH WEST REGION

To be opened only during the Tenders Board Opening session ».

ARTICLE 8: Latest time and date of submission of bids

Plas shall be received at the address latest at the time and date indicated in the letter of mercalling to tender.



OPENING AND EVALUATION OF BIDS 2.4

ARTICLE Q : Opening of bids by the Tenders Board

9.1 The bids shall be opened in a single phase. The opening of the administrative documents, the Technical and Financial offers will take place on the 01/04/2025 at 11 AM local time, at the Conference Hall of the office designated by the Contracting Authority (at the Divisional Delegation of Public Contracts Mezam at Up Station Bamenda), by the Mezam Divisional Tenders Board. Only bidders may attend or be represented by duly mandated persons of their choice

The bids will be evaluated exclusively of value added tax (EVAT) and all taxes inclusive (ATI) and accompanied by a signed model submission.

1.2 The above-mentioned Tenders Board shall prepare a report of the bid-opening session.

ARTICLE 10: Verification of compliance and comparison of bids

the landers Board shall verify compliance and compare the bids in the following order:

- and technical specifications Temperation of arithmetical operations by using, where necessary, the unit prices in words to enable any necessary corrections
- and the Preparation of a summary table of bids.

AWARD OF THE JOBBING ORDER

Award of the jobbing order

Board shall propose the award of the jobbing order to the contractor whose bid it would have seemed compliant with the provisions of the Consultation File, and is the lowest excluding taxes.

ARTICLE 17: Announcement of award of the jobbing order

The remreating authority shall decide on the award and publish the result of the jobbing order in the Confined Newsletter, through the media and/or by bill posting, stating: the name of the beneficiary,

the object of the consultation,

the amount of the jobbing order and of each lot (if the consultation had led to coportionment),

The delivery deadline.

Signing of the jobbing order

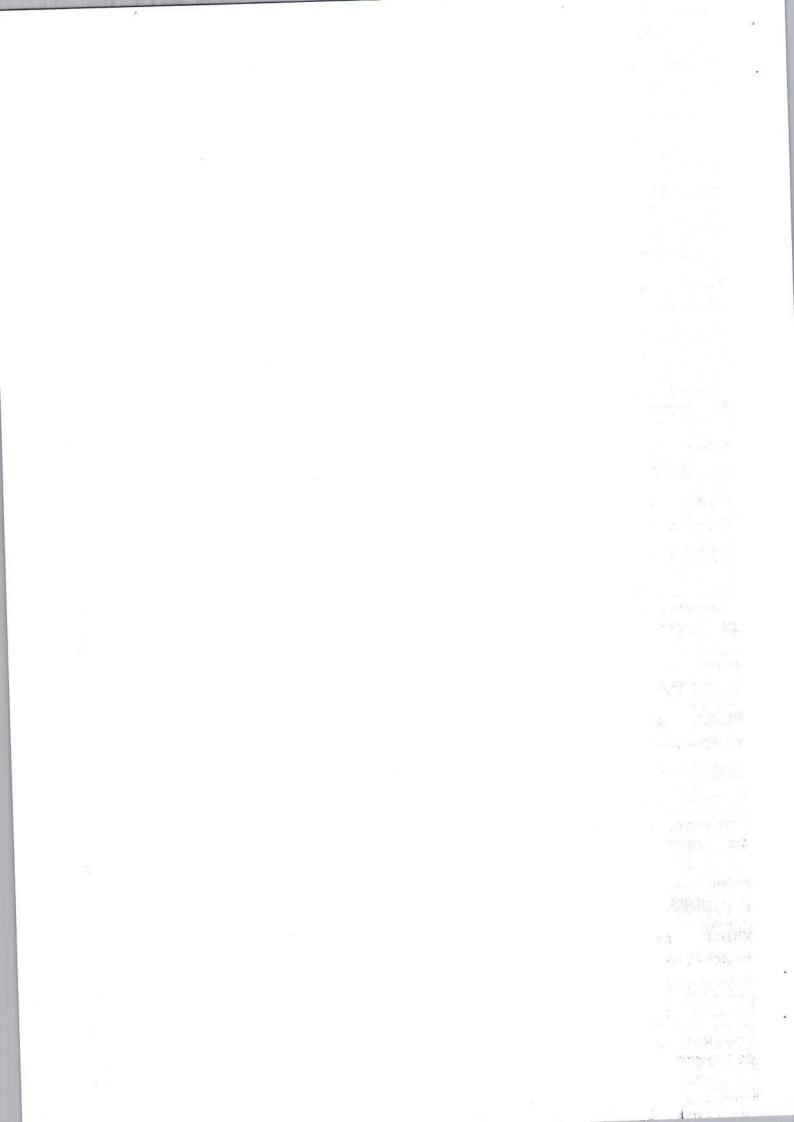
2 two) weeks following the award, the jobbing order shall be signed by the Contracting authority and notified to the contractor who shall be responsible for its registration according to the protection force.

ARTICLE 14: Corruption and fraudulent practices

the Decisions and Member of Tenders Boards as well as Contractor should at all times comply with the states is rules of professional ethics. More especially, they should refrain from corruption or any other iraugulent practices. By virtue of this principle, the expressions hereunder shall be defined as

ne er offers, gives, solicits or accepts any benefit whatsoever to influence the action of a State weaker during the award or execution of a jobbing order shall be guilty of "corruption", and

and ar provides, solicits or accepts several quotations tendered by the same contractor under corporate names and/or under different registration numbers shall be guilty

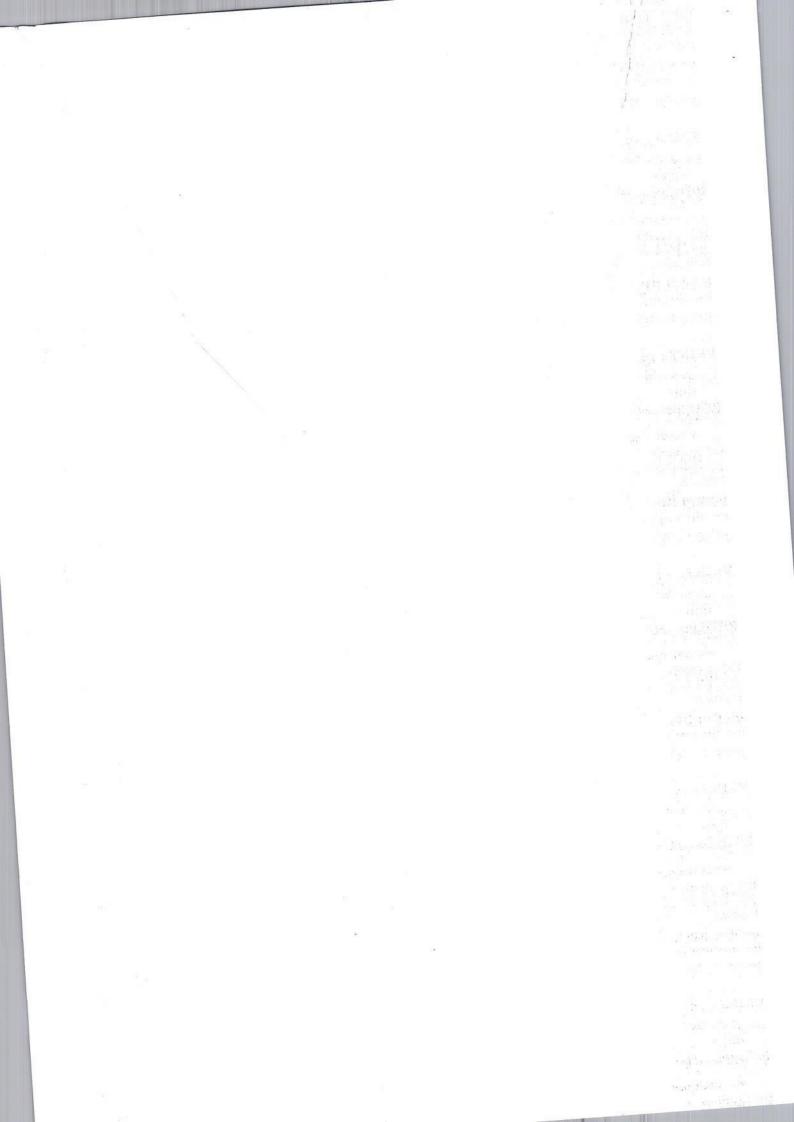


(c) Whoever deforms or distorts facts in order to influence the award or execution of a jobbing order in a manner prejudicial to the Project Owner indulges in "fraudulent practices".

"Fraudulent practices" shall comprise any understanding or collusion of bidders (before a submission of the bid) seeking to artificially keep the bid prices at levels not corresponding to those competition.

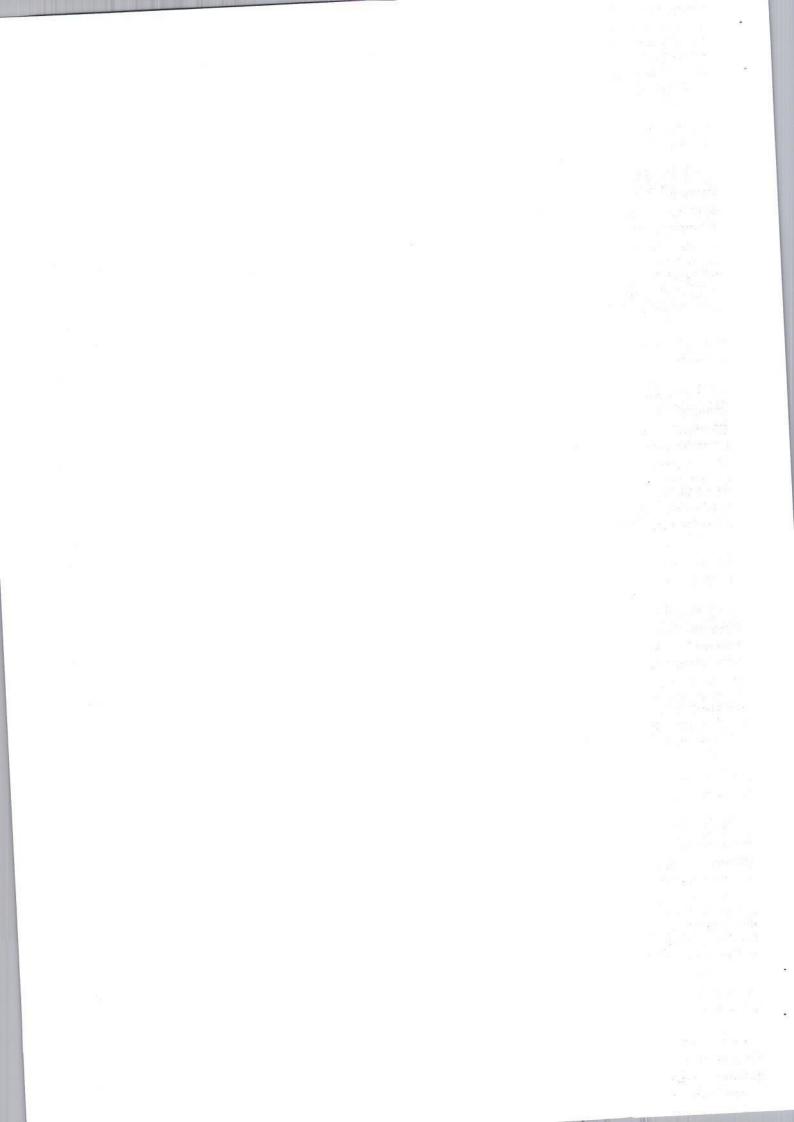
DOCUMENT No. III MODEL APPENDICES

		6074
3 BID LETTER		
G. Dittorney,		
0.24(0.03)		
La all mes is a co	Date	
REQUEST FOR Q	Date	•••••
OF THE DIVISIONAL OFFICE	Date PUOTATION N°_02/RQ/ E-29/EFAS/MDTB/PIB 202 OR THE SUPPLY AND PURCHASE OF EQUIPMENTS FOR THE SUB DIVISION, IN THE MEZAM DIVISION WEST REGION	
to the Contraction Autom		
Local Service addam,		
All of statistical the co		
7 in Consultation	File which we officially a	
the su	File which we officially acknowledge receipt of, we, the	
Cors Butters	, me	undersigned,
exclusive of Value	Added Tax and all Taxes Inclusive	request for
rigures), exclusive of Value	e Added Tax and the	
If your what e	Added Tax and all Taxes Inclusive	
approved, we under	take to do the and the	
and Quantities.	ac the supply in accordance with the provision	
St. Landa Maria	take to do the supply in accordance with the provisions spec	ified in 😥
una by the terms of this	is bid for a many a	
Clown in the letter of	is bid for a period of (number) days from the date fixed for invitation to tender. The bid shall bind us and may be accept	
the end of this period.		opening of
	, se decep	red at any
+h - 1		
Secretarian and the nexts	d signing of a jobbing order, this bid completed by you award of the jabbing order, shall serve as a jobbing order b	
y, and the nonfication of	award of the ighbing order, this bid completed by you	tre contra
	fracting order, shall serve as a jobbing order.	ole all
	1	anding up
Producting a		
	¥	
		3 11.4
	. On	
The state of the s		
Control of the Contro	Signature	
	Signature	•••••
Acceptage of the control of the cont		86 3 86
	On behalf of the Candidate.	



3.3 - BILL OF ESTIMATES, ENTRY AND QUANTITIES FOR THE PURCHASE & SUPPLY OF OFFICE EQUIPMENT

N° LOT	REFRENC	ES	DESCRIPTION					I	
100	EQUIPME	LITIC	.,		UI	VIT	QTY	UNIT	AMOU
100	Linear Control of the	NIS	CALC	Service In	-			TRICE	
101	04-007-		SALON EN CUIR SA400 COUTURES						
	200083		DEMINICIES VISIBLES CIR MADDON		lu	1	1		
	24.20		TONCE / PLACES		1	- 1	1		
102	04-001-	- 1	Dining table with 12 chaise (TABLE A		1	-			
	200159		MANUER 240 X 110 Y70 CH 11/50		U		1		
103	04-001-		CHAISES (CONFORT HOUSE)			- 1			
	200548		Wool capet (TAPIS TURC EN SOIE PM)		1	-			
			TÉLÉVISION SMART - 50		U		1		
or j	V		POUCES - UA50TU7000XLY - LED 4K		- SPARES				
1		1	JHD - NOIR MARQUE: SAMSUNG			1			
98 84	08-003.	1	MODELE : UASOTU7000XLY			1			
- 66	200002	K	(ESOLUTION: 3840 V 2140						
5 SF		(-OMNEXIONS: USB HOME FILES		U	1	1		
- 1		1.	" " " DEOLIGICATE WAR						
	[-laterales]	11	ECHNOLOGIE D'AFFICHAGE LES	i					
			THE COULEUR: NOID TAILLE DE						
	01-002-	1 /v	LEUBLE IV EN BOIS AVEC FOR SE						
	00076	553	TO THE OTHER TO TH		1.1	1.			
1:	15 004-	11	OUSE)		U	1	1		
	00002	120	ower Regulator (LW-DAVRC-	-					
	5-001-		200 V A)		U	2			
í la	20098	RE	FRIGERATEUR 414L INDESIT TA 5Y			-			
	001.	- 01.	ALIC P.VV	1	J	1	1		
12	19259	DE	uteille de Gas 35KG ABTARGAZ + TENTEUR			-			
15	001-	DL	TELLEUK	1	J	1			
	F)150	FRO	DELATEUR VERTICAL						
	001-	CU	OST 6T 232L-INDESITE)	L	J	1			
	00535	04	ISINIERE LIBERTY 90X60 EN INOX,			-			
	1.001	IIT	FOYERS A GAZ ET 02 ELECTRIQUES	U		1			
	1-001- 129	11.	DIM: 200 X 190 CM A 2 PLACES +						
1 52	29	ICC	ABLE DE CHEVET A 2 TIROIR DIFFORT HOUSE)	U	ĺ	3			
		Vici	tors de l'action	1 558		Ü			
	001-	CIA	tors chair (CHAISE VISITEUR				_		
123	53	AVE	SSIQUE SAPELLI/IROKO/BUBINGA						
		Trade to the state of	C ACCOUDOIR DOSSIER ET ASSISE CUIR (CONFORT HOUSE)	U		3			
23	3727	100							1
[Kat	901-	ARM	OIRE EN BOIS LAMELLE COLLE 2						
	1007	1 11	THE VILKELS OFFEDMERS DIV.	100					
1	194 A.	XIV	140 (CONFORT HOUSE)	U]			
									ĺ
2	17						-		
34.57			TOTAL(HT)				-		1
			TVA(19.25%)						
			AIR (5.5%)				1		
est de toron la			TOTAL NET				1		
Val.			TOTAL NET A MANDATER						



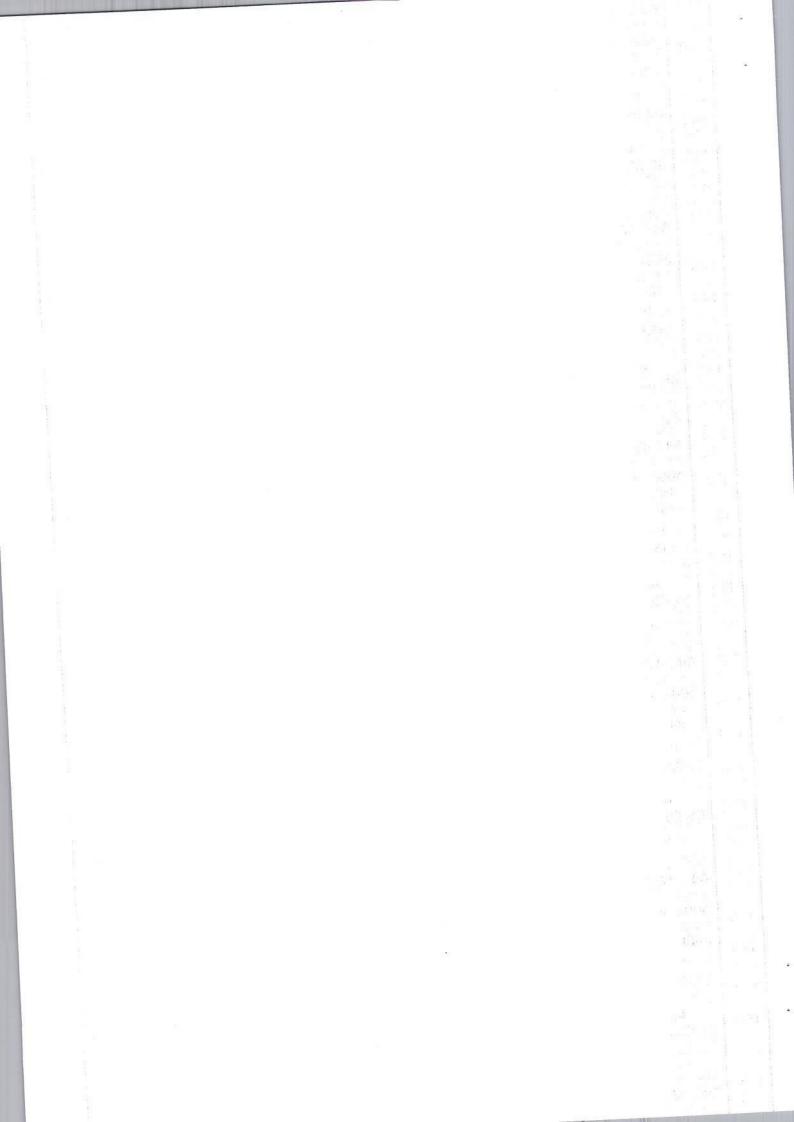
3.4 - TECHNICAL DESCRIPTION OF SERVICES

N° LOT	REFRENCES	DESCRIPTION
100	EQUIPMENT'S	
101	04-007-200083	SALON EN CUIR SA400 COUTURES BLANCHES VISIBLES
92	0.4-001-200169	Dining table with 12 chaise (TARLE Assessed
03	04-001-200548	CMAVEC 8 CHAISES(CONFORT HOUSE) Wool capet (TAPIS TURC EN SOIE PM)
	08-003-200002	- NOIR MARQUE: SAMSUNG MODELE: UA50TU7000XLY - LED 4K UHD RÉSOLUTION: 3840 X 2160 CONNEXIONS: USB, HDMI, ETHERNET (LAN), BLUETOOTH, WIELTECHNOLOGIES.
	01-002-200076	MEUBLE TV EN BOIS AVEC ESPACE TV ET DE
9-1	-004-200002	(CONFORT HOUSE) Power Regulator (LW-DAVRC- 2000VA)
-1-	53-001-200098 53-001-200259	THE RIGERALEUR 4 4 INDESIT TA EV DI
	5-001-200150	THE GO OUS SONG ARIADO AT I DETERMENT
	U-001-200222	CUISINIERE LIBERTY 90X60 EN INOX 24 FOR 232L-INDESITE)
	4-001-200129	LIT DIM: 200 X 190 CM A 2 PLACES 1 27
:) -	4-001-200053	TIROIR (CONFORT HOUSE) Visitors chair (CHAISE VISITEUR CLASSIQUE SAPELLI/IROKO/BUBINGA AVEC ACCOUDOIR DOSSIER ET ASSISE EN CUIR (CONFORT HOUSE)
0	4-001-200001	ARMOIRE EN BOIS LAMELLE COLLE 2 PORTES VITREES, 2 FERMEES DIM: 1 M X 1 M 40 (CONFORT HOUSE)

5 - BID COMPARISON TABLE

ADMINISTRATIVE DOCUMENTS.

DESCRIPTION		
Certified Copy of the Business Registration, not more than three months old.	YES	No
Declaration of intention to tool.		1
in the internal to lender stamped with the tariff in fa		
of mon-bankruptcy established by the Court of		
bidder, not more than three (03) months.		
Attestation of bank account of the bidder, issued by a first rate-bank approved by the Ministry in charge of Finance or by a foreign bank the first order not more than three months.		
Purchase receipt of tender file issued by public treasury		1.



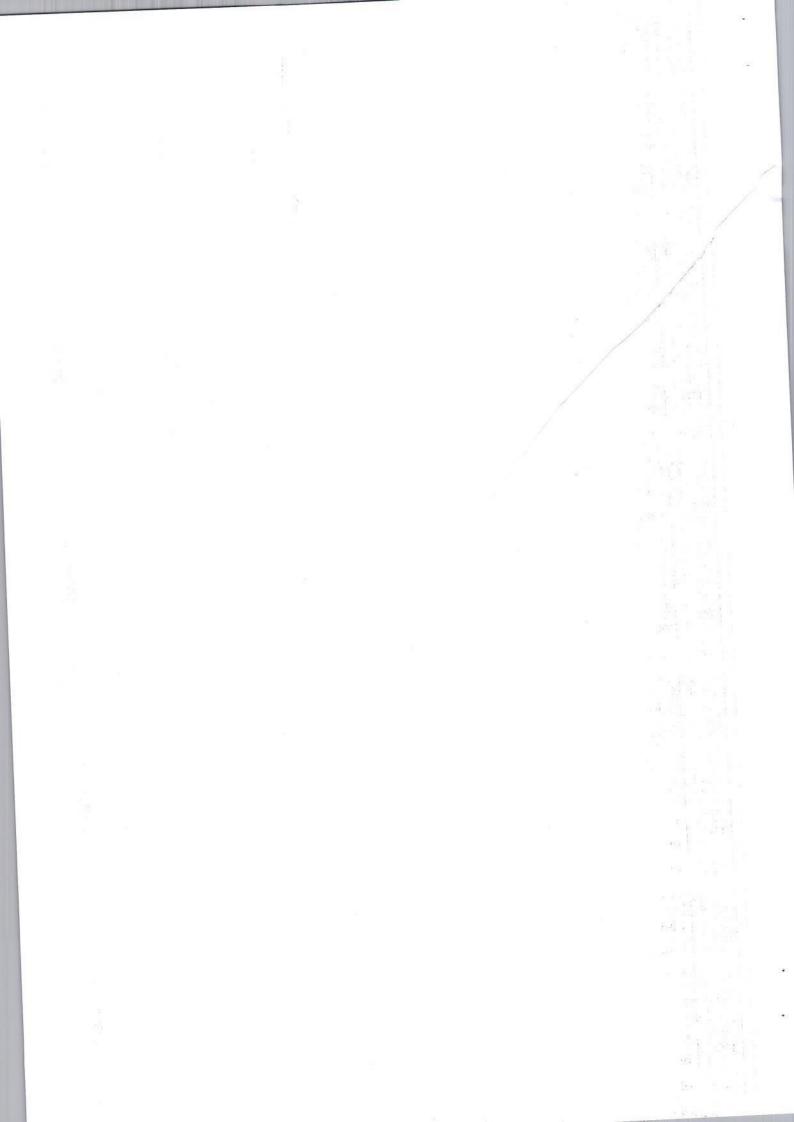
A.6	A bid bond issued by a first rate-bank approved by the Ministry in charge of Finance in conformity with COBAC conditions
A.7	An attestation of non-exclusion from Public Contracts issued by the Public contract Regulatory Board (ARMP)
A.8	An Attestation signed by the National Social Insurance Fund stating that the bidder has met all his obligations vis a vis the Fund; the attestation should be less than three months old.
	A valid Certificate of imposition certified by the chief of tax centre
101	Business License (photocopy certified by the chief of tax centre, not more than three months).
	Certified Copy of a valid taxpayers card, delivered by the chief of tax
	A Clearance Certificate signed by the chief of tax centre stating that the bidder has met all the statutory declarations in issues of taxes in the current tinancial year; this certificate should be less than three months old.

EVALUATION GRID OF TECHNICAL BID		
EVALUATION CRITERIA AND SUB-CRITERIA	YES	No
ESSENTIAL CRITERIA The per circular N°000005/LC/MINMAP/CAB of 26/12/2023 on implementate cothegorized entreprises who submit certified through copy of attestation		NO
cothegorized entreprises who submit certified through copy of attestation moted from submitting in their technical files related supporting documents on a medianimum technical and logistical means, permanent staff and head office to distinct presentation of the tender files	the turnover recation.	tatior, a eference
risual presentation of the bids (clean, paginated bound documents) resentation of the documents in the order required in the tender file clarify and legibility of the documents provided		
LIST OF REFERENCES OF THE BALL	Long	
of references of the enterprise in similar jobs justified by signed control and reception for up to 2024 projects). January Company of the enterprise in similar jobs justified by signed control in all reception for up to 2024 projects). January Company of Equation (2023-2024)	acts (first an	utar of
Reference		
ACKNOWLEDGEMENT OF THE		
ACKNOWLEDGEMENT OF THE IHC AND THE LOCALIZAT	ION	
comprehensive report of site visit signed by the company administrator justified by photos UALIF.CATION AND EXPERIENCE OF SUPERVISORY STAFF 01 works as bachelor's degree or equivalent certificate of Civil Engineering The	1	

leasi bachelor's degree or equivalent certificate of Civil Engineering, Electricity, Wood resigning etc....) with at least 03 (three) years' experience in the domain of computer science.

A certified copy of the technical diploma,

Certified copy of ID card



B.4.2	An Attestation of presentation of original of the technical diploma CV signed and date by the candidate		T
B.5			
8.5.1	METHODOLOGY OF SUPPLY		
.5.1.1	TIME FRAME FOR YHE SUPPLIES		
	realning of the execution and the respect of the duration of the guaranti		
.5.1.2	Coherence in the execution of the supplies		
5.1.3	Logical sequence for the execution of the tasks		
.5.2			
5.2.1	QUALITY OF THE SUPPLIES AND MAINTENANCE		
	or pull of tests mesures		1
542.2	Description of the origin of material		
2.3	Description of services after sales		
2,4	Catalogue of equipment (each of them) in colour including specifications		
1.6.1	CAPACITY TO FINANCE THE PROJECT AND ACKNOWLEDGEMENT O		
71.0	ORDER AND THE SITE	OF THE JOI	BBING
	AIVCIAL CAPACITY An attack it	1	
0.14	enterprise issued by a 1st class bank located in any area in		
	OBAC conditions, 75% of the ministry of Finance and respect		
	Orafi jobbing order duly filled initialed in all the pages and signed on		
	ast page and signed on		
	TOTAL		
	IOTAL		

P NAME/....

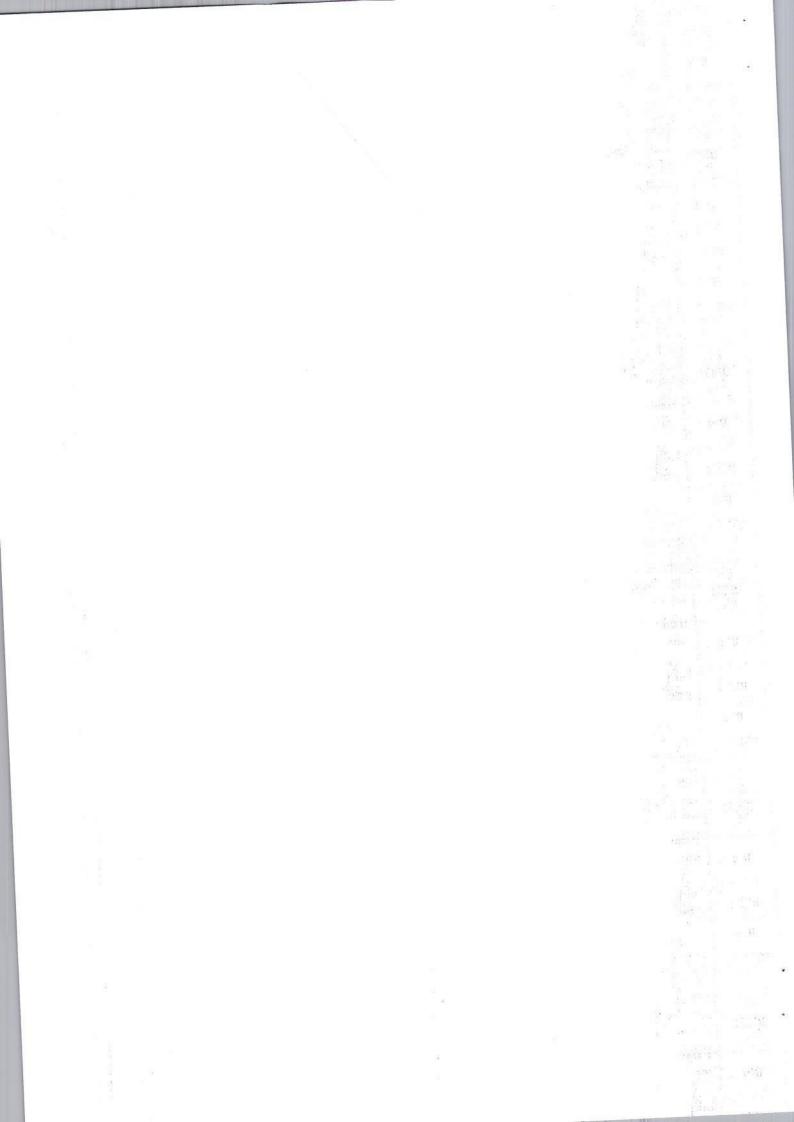
Democratical mission:

BID COMPARISON TABLE FOR THOSE RETAINED

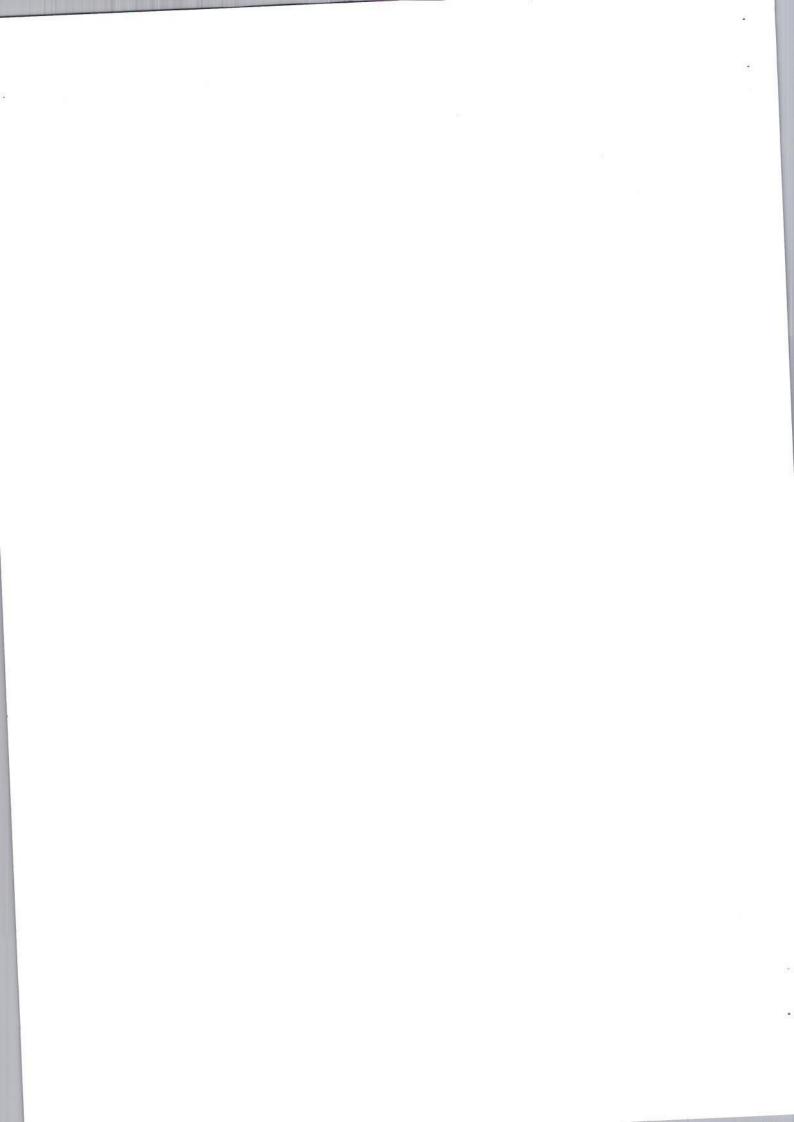
Address	Fin	ancial	Execution deadline	Total Price TTC (after	Remark
	Yes	No		verification)	- sexitit K.
			-		
80					
					· .
The same to the sa	·				
	Address	Address Fin	Compliance	Address Financial Execution deadline	Address Financial Execution deadline TTC (after

Members of the Divisional Tenders Board

· ·
Signature



	Members of the Divisional Tenders Bo	and
01	Tenders pe	, aru
02		
)3		
)4		
)5		
	Invitee	
1		
- 1		



CONTENTS

CHAPTER 1: GENERAL CONSIDERATIONS

- ARTICLE 1 : PURPOSE OF THE JOBBING ORDER
- ARTICLE 2 : PROCEDURE FOR AWARDING THE JOBBING ORDER
- ARTICLE 3 CONSTITUENT DOCUMENTS OF THE JOBBING ORDER
- ARTICLE 4 : GENERAL TEXTS
- ARBIGIES : DUTIES OF THE SERVICE HEAD AND OF THE ENGINEER
- ARTICLE 6 : PERIOD AND PLACE OF DELIVERY .
- ARTICLE 7 : RESIDENCE OF THE CONTRACTOR CHARTERS

CHAPTER II PERFORMANCE OF THE JOBBING ORDER

- SUPPLIER'S ROLE AND RESPONSIBILITIES
- APTICAL 9: CONSISTENCY OF SERVICES
- 10 : DESCRIPTION OF SUPPLIES
- AND DOCUMENTS TO BE FURNISHED
- ARTHUR 12: ACCEPTANCE OF SUPPLIES
- ARTE IS GUARANTEE
- ARTICLE 14: INSURANCE AND TRANSPORT
- A PENALTIES FOR DELAYS

CHAPTER III: FINANCIAL PROVISIONS

- 6 : GENERAL NOTIONS -PRICE
- ARTISTE IN AMOUNT OF THE JOBBING ORDER
- AND CONDITIONS FOR PAYMENT
- APPROLE 19 BANK DOMICILIATION
- AND THE THE TAX SYSTEM
- ASSESSED OF STAMP DUTY AND REGISTRATION

CHAPTER IV : MISCELLANEOUS PROVISIONS

- PRODUCTION AND CIRCULATION OF THE JOBBING ORDER
- 23 DISPUTES

(0.0 m) (1.0 m) (1.0 m)

- 24 : CANCELLATION OF THE JOBBING ORDER
- DEFINE TO VALIDITY OF THE JOBBING ORDER



CHAPTER I GENERAL CONSIDERATIONS

ARTICLE 1: PURPOSE OF THE JOBBING ORDER

The purpose of this jobbing order is FOR THE SUPPLY AND PURCHASE OF EQUIPMENTS FOR THE RESIDENCE OF THE DIVISIONAL OFFICER OF BAMENDA 1 SUB DIVISION, IN THE MEZAM DIVISION, NORTH WEST REGION. A description of this supply shall be given in Article 10 below.

ARTICLE 2 PROCEDURE FOR AWARDING THE JOBBING ORDER

This jobbing order is awarded following REQUEST FOR QUOTATION N°__02_ 29/EFAS/MDTB/PIB 2025 OF04..../....03.../2025 FOR THE SUPPLY AND PURCHASE OF EQUIPMENTS FOR THE RESIDENCE OF THE DIVISIONAL OFFICER OF BAMENDA 1 SUB DIVISION, IN ACUCLE

ARTICLE 3: CONSTITUENT DOCUMENTS OF THE JOBBING ORDER

contractual documents of this jobbing order are in order of priority:

this booklet of Special Administrative Clauses;

are Supplier's bid and his overall proposal;

the provisions which are not repugnant to the booklet of Technical Clauses and of Special Administrative Clauses mentioned above; the breakdown of estimates;

the descriptive bill of quantities, THE MERANIDA

ARTICLE 4 : GENERAL TEXTS

And the governed by:

2024 of 23 December 2024 bearing the finance Law for the Republic;

Live Director No 10013995 of 31 December 2024 bearing the implementation finance Law , picultoring the execution of the budget of state and other public utilities for 2025 financial year: All this jobbing order is subject to the following General texts of law

The special General administrative Clauses (CCLS);

Free law N ° 96/12 of 05 August 1996 on the management of environment; Thereaxts governing the trade;

The Decree N ° 2004/275 of 24 September 2004 to institute the Public Contracts Code;

Pecree n° 2001/048 of 23 February 2001 relating to the setting up, Organization and And the Actioning of the Public Contracts Regulation Agency ARMP.

Apprecen of 2003/65/PM of 16 April 2003 to lay down the procedure for implementing the tax ind customs system applicable to public contracts:

Order N°093/CAB/PM of 5 November 2002 to fix the amount of the bid bond and the

N°22/CAB/PM of 02 February 2011 to lay down conditions for the recruitment of

Order N°23/CAB/PM of 02 February 2011 to lay down conditions for the implementation of

Checular No. 004/CAB/PM of 30 December 2005 relating to the application of the Public

Graular No. 003/CAB/PM of 18 April 2008 relating to the observance of the rules governing the Andrewecution and control of Public Contracts;

ivelar No. 002/CAB/PM of January 31, 2011 on the improvement of the performance of

. 4:06 111144 4 [4] 14] 14 91.54 31134 10 1 (12) 1 (1 MH . p. aprijytij

- Circular No. 003/CAB/PM of January 31, 2011 defining the conditions for the management of the changes of the economic conditions of Public Contracts;
- Decree N°2012/074 of 08 march 2012 relating to the creation, organization and functioning
- Public contract code degree 2018/336 of 20th June 2018.
- Decree N°2012/075 of 08 march 2012 to organize the Ministry of Public Contracts;
- Decree N°2012/076 of 08 march 2012 to amend and supplement certain provisions of decree N°2001/048 of 23 February 2001 relating to the creation, organization and functioning of the Public Contracts Regulatory Agency(ARMP);
- Circular N°001/CAB/PR of 19 June 2012 on the award, the control of execution of public
 - Unified Technical Documents (DTU) for building supply;
- The Norms in force in the Republic of Cameroon;
- 4. Other texts specific to contracting fields.

ARTICLE SEDUTIES OF THE SERVICE HEAD AND THE ENGINEER

in pursuance of the provisions of this jobbing order, it shall be specified that

- The Contracting Authority shall be the SENIOR DIVISIONAL OFFICER FOR MEZAM. tie ensures the preservation of originals of contract documents and the transmission of copies to ARMP through the focal point designated to this effect.
- The Contract Manager shall be the DIVISIONAL OFFICER OF BAMENDA 1 SUB-DIVISION
- the Contract Engineer shall be the Divisional Chief of Service for State Property Mezam, hereinafter referred to as the Engineer. He follows up and controls the proper execution of the constact in conformity with the technical specifications and bill of estimate. Approve executed As a pobs and prepare reports concerning the execution of the project. The Project Owner is the SENIOR DIVISIONAL OFFICER FOR MEZAM
- to an all ensures respect of the administrative, technical and financial conditions and Contractual deadlines and the interest of the project owner at the definition, preparation, execution and contractor shall be [to be specified].
 - curnority in charge of ordering payment shall be the SENIOR DIVISIONAL OFFICER FOR
 - the authority in charge of the clearance of expenditures shall be the Divisional Finance
 - body or official in charge of payment shall be the Pay Master General Bamenda.
 - ne efficial competent to furnish information within the context of execution of this contract shall be the Divisional Chief of Service for State Property Mezam

ARTICLE & PERIOD AND PLACE OF DELIVERY

- the do got, period for equipment shall be fixed at 60 Days with effect from the date of notification of this Thing order.
- transmitted be done at THE RESIDENCE OF THE DIVISIONAL OFFICER OF BAMENDA 1 SUB THE MEZAM DIVISION, NORTH WEST REGION



ARTICLE 74 RESIDENCE OF THE CONTRACTOR

······································
s address.

CHAPTER II PERFOMANCE OF THE JOBBING ORDER

ARTICLE 8: ROLE AND RESPONSIBILITY OF THE SUPPLIER

The chairactor has as mission to effect the supply as described in Article 10 under the control of the Strate Chief of Service for State Property Mezam, and in keeping with the rules and stradards in force in Cameroon and the specifications of this jobbing order.

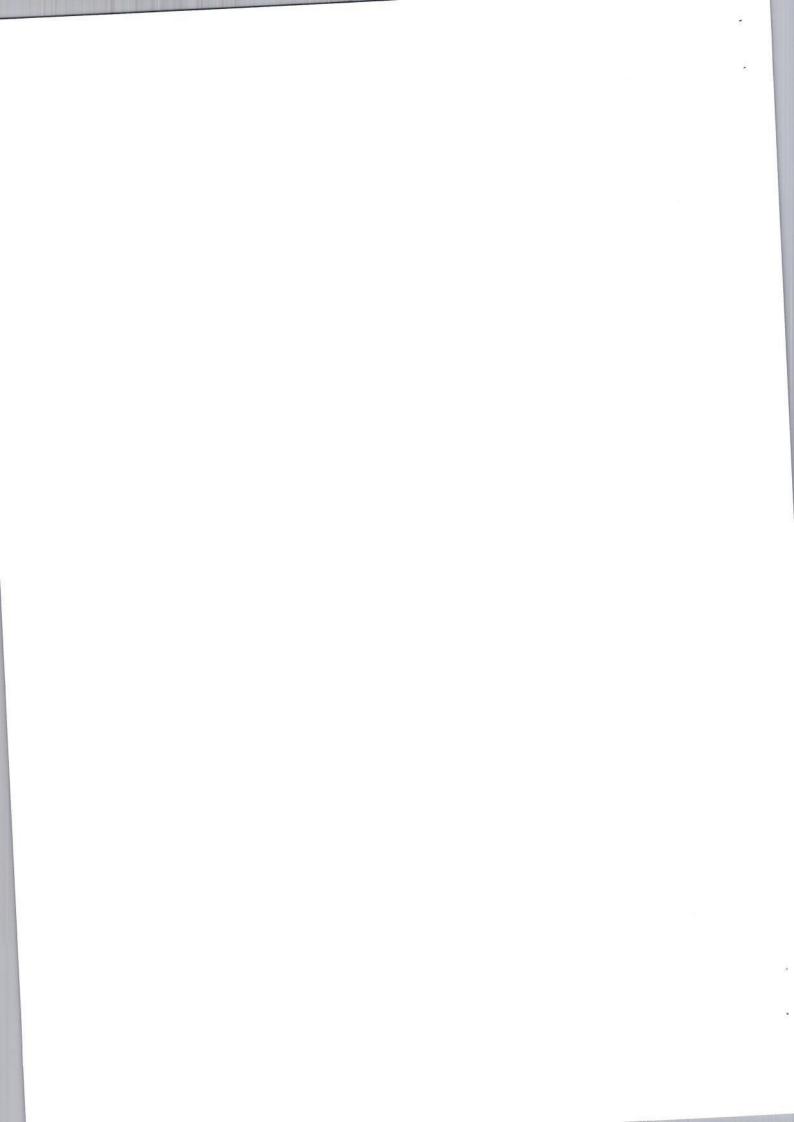
ARTICLE 9 : CONSISTENCY OF SERVICES

The services of the supplier shall comprise the purchase of equipment, delivery, installation, technical receipt and insurance charges.

ARTICLE 10 : DESCRIPTION OF SUPPLY

ARMOLEGIE

N°	REFRENCES	DESCRIPTION
	EQUIPMENT'S	
MO9	04-007-200083	SALON EN CUIR SA400 COUTURES BLANCHES VISIBLES CLR.MARRONFONCE 7 PLACES
	09 001-200169	Dining table with 12 chaise (TABLE AMANGER 240 X 110 X78 CMAVEC 8 CHAISES(CONFORT HOUSE)
103	04-001-200548	- I CHAIGEOIL (MAICH HEALICE)
	1/4/1 ::	Wool capet (TAPIS TURC EN SOIE PM)
194	28-003-200002	TÉLÉVISION SMART - 50 POUCES - UA50TU7000XLY - LED 4K UHE NOIR MARQUE: SAMSUNG MODELE : UA50TU7000XLY RÉSOLUTION: 3840 X 2160 CONNEXIONS: USB , HDMI, ETHERNET (LAN), BLUETOOTH, WIELTECHNOLOGIE DU FERD.
1 (i.e., 4 ⁰	3 . 2	
	17.1.200	- CLON. HOR AHIF DE
	91-002-200076	MEUBLE TV EN BOIS AVEC ESPACE TV, ET DE RANGEMENT
	35-004-200002	1/201100361
67	25-001-200098	Power Regulator (LW-DAVRC- 2000VA)
08	53-001-200259	KERRIGERATEUR 4141 INDESIT TA 5V PLANCED W
	11 001 200259	Doulelle de Gas 35KG ARTARGAZ + DETENTEUR
	25.001-200150	THEEZER (CONGELATEUR VERTICAL EDOCT 41 2201 PUR
re.	25-001-200222	THE LIDER I ANYON EN INON UN EUNEDO TOTAL
-		
	Q4-001-200129	LIT DIM: 200 X 190 CM A 2 PLACES + 1 TABLE DE CHEVET A 2
1	001200129	TIROIR (CONFORT HOUSE)
3: 1	04-001-200053	Visitors chair (CHAISE VISITEUR CLASSIQUE
	3 (3)	SAPELLI/IROKO/BUBINGA AVEC ACCOUDOIR DOSSIER ET ASSISE
	V 1	
12	04-001-200001	ARMOIRE EN BOIS LAMELLE COLLE 2 PORTES VITREES, 2 FERMEES DIM: 1 M X 1 M 40 (CONFORT HOUSE)



ARTICLE 11: INFORMATION AND DOCUMENTS TO BE FURNISHED

a) Within a minimum deadline of [fifteen (15) days] from the date of notification of the

Order to commence execution, the Contractor shall submit in [six (6)] copies for the approval of [Contract Manager after the endorsement of the Contract Engineer] the execution plan of the supplies, his supply calendar, his draft Quality Assurance Plan and the Environment Management Plan, where

This programme shall be exclusively presented according to the furnished models.

Two (2) copies of these documents will be returned to him within a deadline of fifteen (15) days from the date of acceptance with:

- Either the indication "GOOD FOR EXECUTION";
- Or the indication of their rejection including the reasons for the said rejection.

The Configuration has eight (8) days to present a new draft. The Contract Manager or the Project Manager they has a deadline of five (5) days to give his approval or possibly make comments. any soving the draft execution schedule shall stay the execution deadline. his day of your

The paper of given by the Contract Manager or Project Manager does not in any way release the Consideration of his responsibilities. Meanwhile, works executed before the approval of the programme shell peither be ascertained nor paid for. The updated and approved schedule will become the Sandradus schedule.

the stanfractor shall constantly update on site, a schedule that will take account of real progress of the stands and modifications may only be made on the Contractual programme upon receiving the approved or the Project Manager. After approval of the execution schedule by the Contract Manager. and transmit it within five (5) days to the Contracting Authority without staying its execution functions modifications after the objective of the Contract or the nature of the works, the Aphority shall return the execution schedule accompanied by reservations to be lifted within

contractor should label all the equipment supplied as follows: BDA1SD/MINAT/PIB/2025. this lipel work should be done after acceptance of his work.

ACCEPTANCE OF SUPPLY

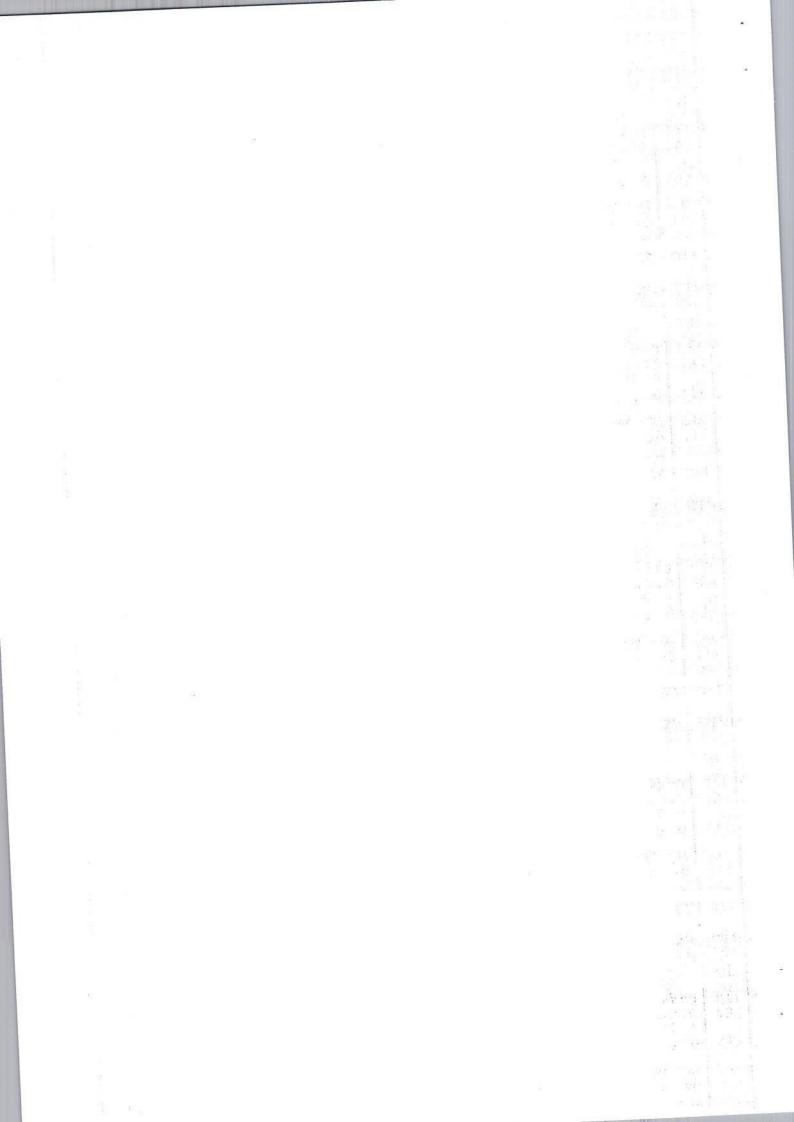
expect Owner or Contract Manager shall fix the date for the reception of supply to be effected in and a section of the supplier by a commission composed of:

The Contracting Authority
The Contract Manager
THE COnfract Manager Secretary
DDMINMAP/MEZAMMember
the stores accountant of the DO of any
The supplierMember;
Member:

The prescriptions of the jobbing order and whether there are grounds to rule in favour of acceptance.

Where the supply does not conform, the supplier shall be requested to replace the defective dans at infown cost.

Where the supply does conform, the commission shall rule for acceptance. An acceptance report the propared and shall be signed by all the members of the commission and the supplier. Such



report shall clearly state the number of items, the quality of the packaging and the compliance with the

ARTICLE 13: GUARANTEE

The cost of the usual commercial guarantees outlined in the general clauses for any defect or early alteration of the items shall be borne by the supplier. The supply will bear the cost of repairs of the supplied equipment for six months from the date of acceptance of the supply.

ARTICLE 14: INSURANCE

Hazards of whatever nature during transportation up to the place of delivery must be covered by an

ARTICLE 15: PENALTIES FOR DELAYS

As the instance amount set for penalties for delays is set as follows:

- One two thousandth ($1/2000^{th}$) of the initial contract amount all taxes inclusive per calendar day of delay from the first to the 30th day beyond the contractual time-limit;
- One thousandth ($1/1000^{th}$) of the initial amount of the contract inclusive of all taxes per Storigate Large * calendar day beyond the 30th day.

A Deline cumulated amounts of penalties for delay shall be limited to ten percent (10 %) of the initial

CHAPTER III FINANCIAL PROVISIONS

ARTICLE 15: GENERAL NOTIONS - PRICES

Brighten Blogger grant

the supplier shall be reputed to be perfectly knowledgeable about all the constraints inherent in the participance of the services and about all local conditions likely to influence such performance.

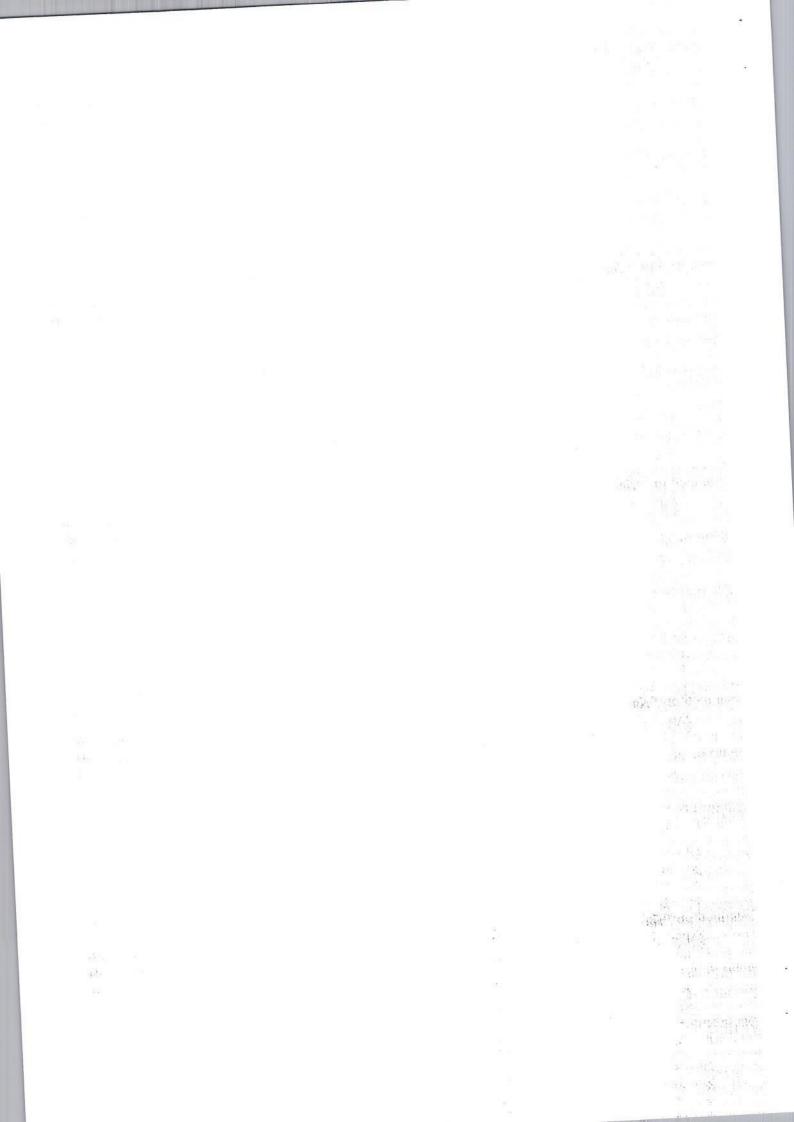
The prices of this jobbing order shall be final and not subject to review. They shall take into account all charges, false charges and contingences and shall be understood to be inclusive of taxes.

ARTICLE IT AMOUNT OF THE JOBBING ORDER

11.2 km 5	f this jobbing order stands	CEAF		• • • • • • •		******		
Utanas	the breakdown of estimate	CFAF	inclusive	of	taxes	(amount	in	word

UNITE PRICE SCHEDULE

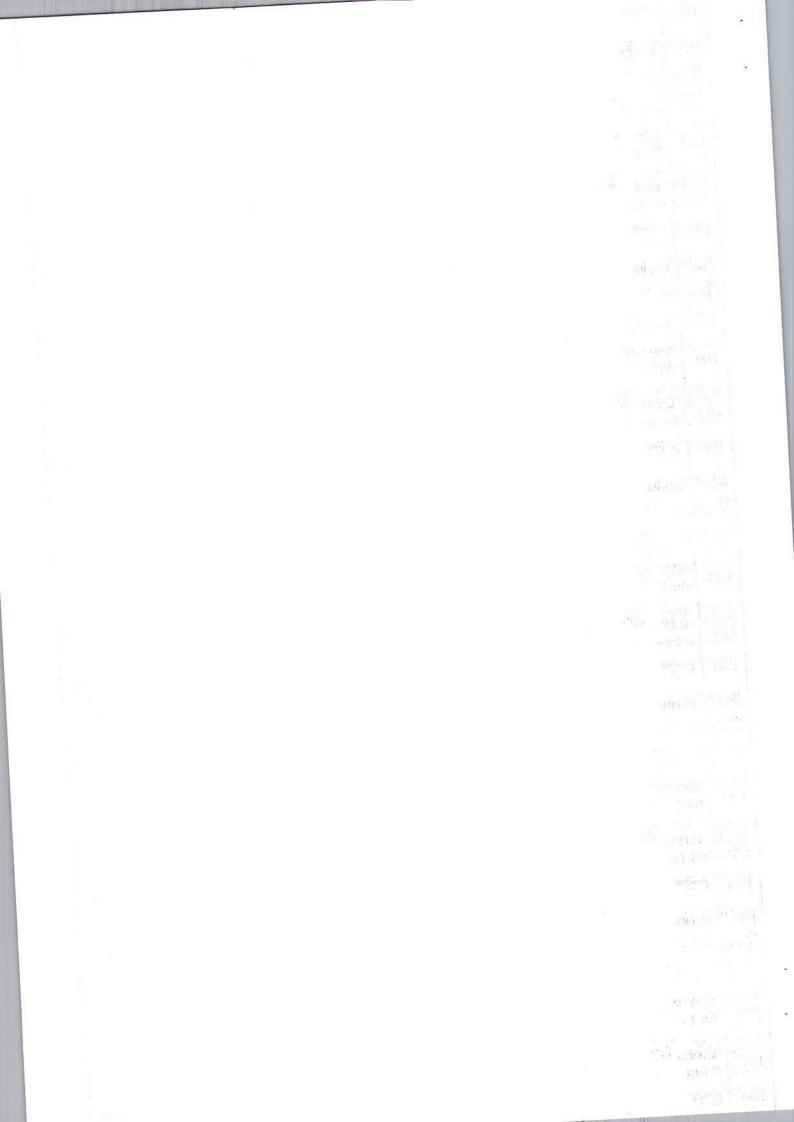
G "PMENT'S	DESCRIPTION	UNIT	QTY	Prices in Figures	Prices in words
0 0 tuby.	SALON EN CUIR-SA400 COUTURES			· igores	
1000083	BLANCHES VISIBLES CLR.MARRON FONCE 7 PLACES	U	1		1-
of Caretons	Dining table with 12 chains (TABLE)				Pari
110000000000000000000000000000000000000	MANGER 240 X 110 X78 CM AVEC 8 CHAISES (CONFORT HOUSE)	U	1		



103	04-001-						
193	200548	Wool capet (TAPIS TURC EN SOIE PM)		— . J		T	
		TÉLÉVISION SMART - 50		J	1		
	2 4 4	POUCES - UASOTUZOOOXLY - LED 4K					
		UHD - NOIR MARQUE: SAMSUNG				1	
3 0 0	08-003-	MODELE : UA50TU7000XLY		- 1			
104	200002	RÉSOLUTION: 3840 X 2160				1	
		CONNEXIONS: USB, HDMI, ETHERNET	U		1		
		(LAN), BLUETOOTH, WIFI					
		TECHNOLOGIE D'AFFICHAGE: LED 4K	- 1	1			
		UHD COULEUR: NOIR TAILLE DE		1			
f3 c	01-002-	MEDRIE IN EN BOIS VALCE ECONORE					
05) 23	200076	ET DE RANGEMENT (CONFORT					
	35-004-	11003E)	U		1		
26		Power Regulator (LW-DAVRC-					
	200002	2000VA)	U	2			
	25-001-	REFRIGERATEUR 414L INDESIT TA 5Y			-		
	200098	DEATIC F.VV	U	1			
9	-0.001- -00259	Bouteille de Gas 35KG ABTARGAZ +		'			
		DETENTEUR	U	1			
	25-001- 25-0150	Freezer (CONGELATEUR VERTICAL					
	5-001-	1 1 23 ZI - INDESITE I	U	1		ABARTER ST	
	200222	CUISINIERE LIBERTY ONLY OF THE	-	_			
		GAZET 02 FLECTRICLIES	U	1			
	04-001-	LIT DIM: 200 X 100 CM A 2 DI	-				
3	001.29	I TOBLE DE CHEVEL A 2 TIDOID	1				
	7. J.	(CONTORT HOUSE)	U	3			
	2001-	Visitors chair (CHAISE VISITEUR					
	# 901. 19058	CLASSIQUE SAPELITIDOVO (BURN					
	- 400 - 400	The country of the co	U	3	İ		
		EN CUIR (CONFORT HOUSE)					
	1901_	ARMOIRE ELL BOICL				atterness of	
	0000	ARMOIRE EN BOIS LAMELLE COLLE 2					
		PORTES VITREES, 2 FERMEES DIM: 1M X 1M40 (CONFORT HOUSE)	U	1			
1 200	-35-5	(CON OKI HOUSE)	10000				
1						_	
	1.48.5	TOTAL					
1-4	4	TOTAL(HT)					
1	fight.	TVA(19.25%)					
1.74	13.11	AIR (5.5%) TOTAL TTC					
Ji.		TOTAL NET A MANDATER					
	(4.1	A MANUATER		The state of the s			

COST ESTIMATE

31 1 1	COST ESTIMATE				
REFRENCES	DESCRIPTION	UNIT	QTY	U.P	Amouni
0440 07 - 20108 3	SALON EN CUIR SA400 COUTURES BLANCHES VISIBLES CLR.MARRON FONCE 7 PLACES	U	1		
14-901- 190169	Dining table with 12 chaise (TABLE A MANGER 240 X 110 X78 CM AVEC 8 CHAISES(CONFORT HOUSE)	U	1		



103	04-001-						
1.500	200548	Wool capet (TAPIS TURC EN SOIE PM)	Tu		T		
		TÉLÉVISION SMART 50		1			
		POUCES - UASOTUZOONIN LED W					
		STID - MOIR MARQUE, SAMELING					
04	08-003-	MODELE: UASOTHIZODOVIV			1	- 1	
	200002	KESOLUTION: 3840 X 2160	U				
		COMMEXIONS: USB HOME ETHERNIET	10	1			
		I I WILL WIEL					
		TECHNOLOGIE D'AFFICHACE LED					
	OWER DAYS AND A	TOUR COULEUK: NOID TAILLE DE				1	
05	01-002-	MEDRIE IN EN BOIS MIEC ECO. CO.					
	200076	I - BE WALLGEWEN (CONFORT	U				
	20032 <u> </u>	[11003E]	0	1			
	200002	Power Regulator (LW-DAVRC- 2000VA)		-			
	25.00	2000VA)	U	2			
	200098	REFRIGERATEUR 414L INDESIT TA 5Y BLANC P.W	_				
4	35 OCT:	- JOEAN C P.VV	U	1			
	-10259	Bouteille de Gas 35KG ABTARGAZ + DETENTEUR	_	-			
	5-001-	DETENTEUR	U	1			
	200150	Freezer (CONGELATEUR VERTICAL			-		
0	25-001-	FROST 61 232L-INDESITE)	U	1			
	200222	CUISINIERE LIBERTY 90X60 EN INOX,	1		-		
Y 4 .	242201	04 FOYERS A GAZ ET 02 ELECTRIQUES	U	1			
	M 401-	LIT DIM: 200 X 190 CM A 2 PLACES +					
	17/29	1 TABLE DE CHEVET A 2 TIROIR (CONFORT HOUSE)	U	3	1		
	10370	(COTTOKT HOUSE)					
10	4001-	Visitors chair (CHAISE VISITEUR	+	-			
	64053	CLASSIQUE SAPELLI/IROKO/BUBINGA					
4.	3.701	TO ACCOUNT IN SCIED LT LOOKS	U	3			
gi si	17 1 18 1 18 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	THE CONFORT HOUSE)					
12	4-001	ARMOIRE EIT BOIS LAMELLE COLLE 2					
, in the	2001		1				
	(-07)	X 1M40 (CONFORT HOUSE)	U	1			
	207						
1	11.50	TOTAL(HT)				-	
		TVA(19.25%)					
		AIR (5.5%)					
	1/2 1	TOTAL TTC					
15.10		TOTAL NET A MANDATER					Manager 1

TERMS AND CONDITIONS FOR PAYMENT

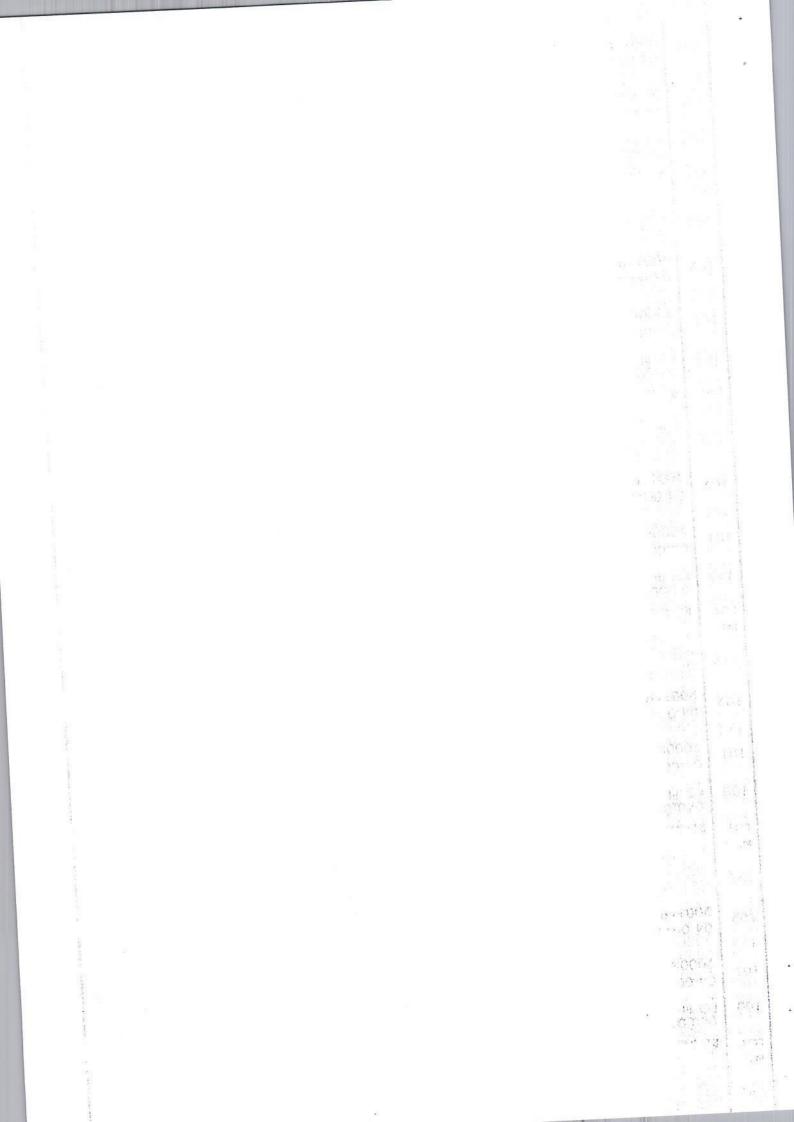
advance:

notification of the contract to the contractor, an advance payment corresponding to (20% or the contract amount, after tax) may be granted to the holder of the jobbing order, at his

advance payment shall be guaranteed 100% (one hundred percent) by a first class bank advance by the Ministry in charge of finance.

talcase of this guarantee shall be issued upon acceptance of all the supply which were the

conduling payments:



Payments shall be made in proportion to the services performed and deduction made of the

The supplier shall be paid upon presentation of invoices after acceptance of supply.

ARTICLE 19	BANK	DOMICILIATION
------------	------	---------------

The Project Owner of	Or Contract W				
order by bank	transfer to	account	oay in full all :	sums owed for the execution of this jo	hhim
ARTICLE TO VAY O	III ille name d	of		•••••••••••	ot of

ARTICLE 20: TAX SYSTEM

This labbling order shall be subject to all the taxes and duties in force in the Republic of Cameroon. The value Added Tax shall be borne by the Project Owner or Project Manager. ARTICLE 2 STAMP DUTY AND REGISTRATION

APTICIA (7) original copies of this jobbing order shall be stamped and registered by the supplier at his says a constance with the regulations in force.

CHAPTER IV

MISCELLANEOUS PROVISIONS

ARREST 22: PRODUCTION AND CIRCULATION OF THE JOBBING ORDER

epies of this jobbing order shall be produced and circulated.

23 DISPUTES

for a subject of an attempt at reconciliation

is an amount of a settlement, the final verdict of any dispute stemming from this jobbing order shall be

CANCELLATION OF THE JOBBING ORDER

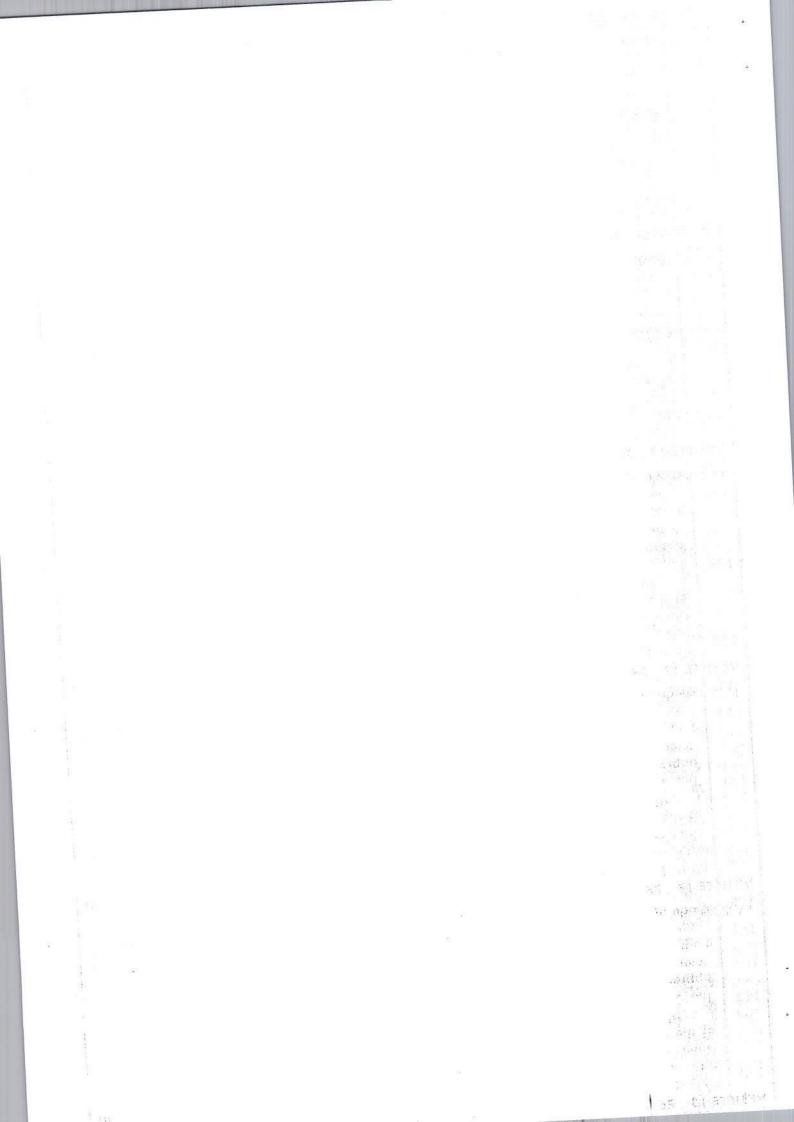
Less tobaling order may be cancelled under the conditions and formalities provided for by the regulations

25: VALIDITY OF THE JOBBING ORDER

order shall be valid only after its signature by the Project Owner (or the Contract Manage scome enforceable only after its notification to the Supplier

?AGE	ANID	
	AND LAST OF LORRIN	VIC ODDER
W1.3722	C. JOBBI	NG ORDER No / (1) / (2)
	•	
-54 E.E.S. 2015.		
CCMPANY:		
SUPPLY		
O' LI		***************************************
SUPPLY THE JOBBING ORDER		
TO ON THE REAL PROPERTY OF THE		
CS inclusive of the	**************************	Crar
inclusive of laxes)		
	record for	
** MALE		
A DIVIL:		

Part Taribber La



The same of the sa		
Read and acce	pted by the contractor	
	, and confidence	
1		
1840	(place of signature)	
Signature of Co.	(place of signature) ntracting Authority	(date)
	cy	
Read Com		
og Challen	(place of signature)	(data)
		(date)
Markey .		
MED TO		
	(place of signature)	(date)
		(Hare)

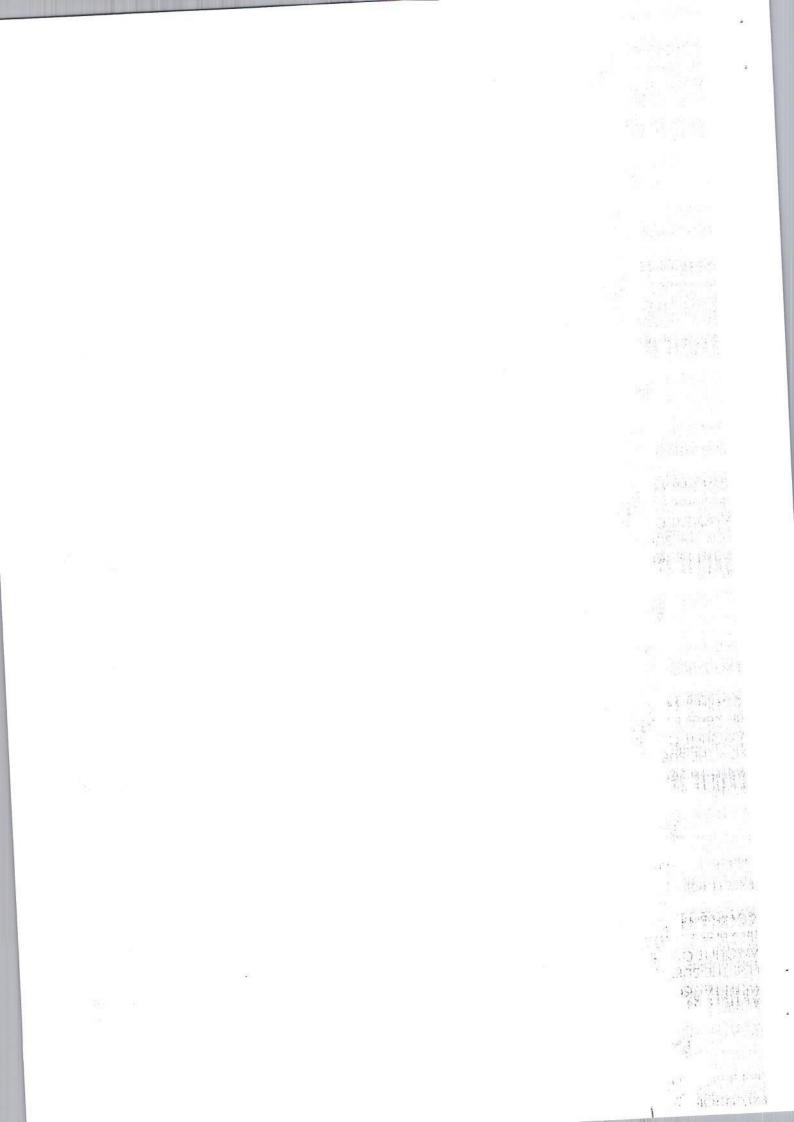
Table of models

bid bond

bond

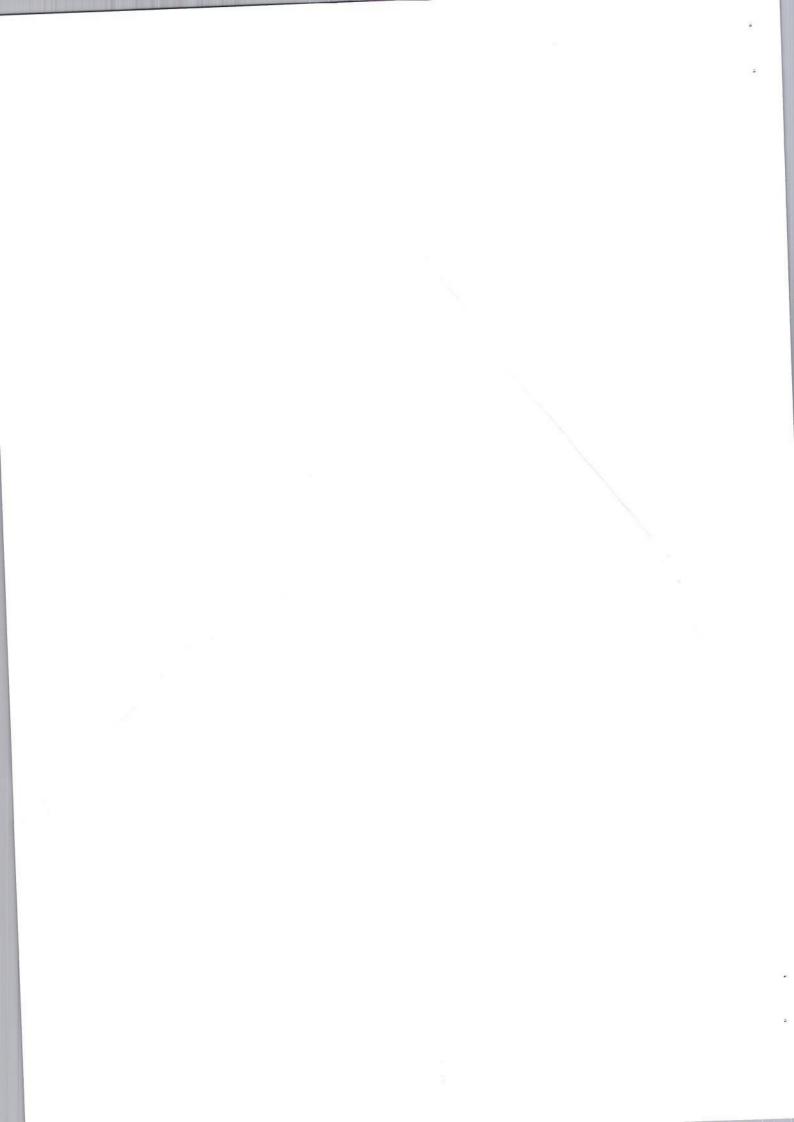
stan-off advance bond

decision fund



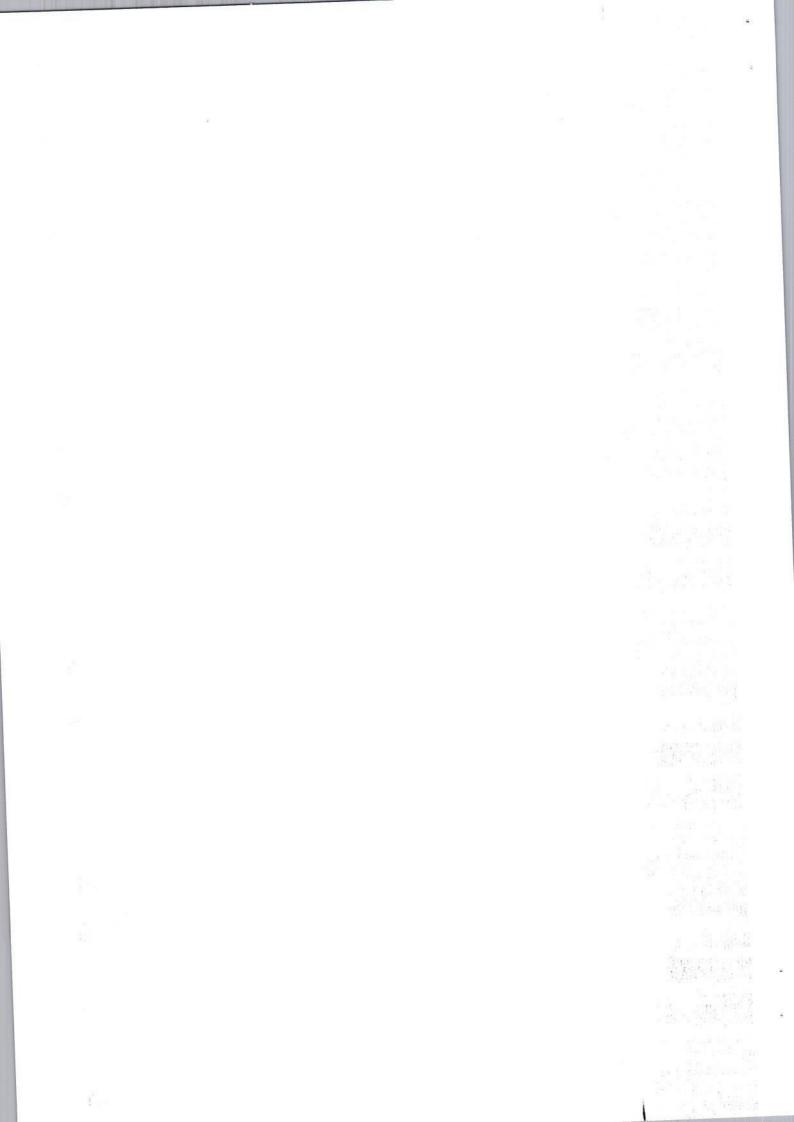
: MODEL BID BOND

Addressed to [indicate the Contrac			
Whereas the undertaking	hereinafter referred ect of the invitation to tender], ond equivalent to [indicate the	to as the "bidder" has sub hereinafter referred to as amount] CFA francs.	omitted his bid "the bid" and
We [name and add hereinafter referred to as "the bemaximum sum of [indicate the amount of the content of	ress of the bank], represented ank" hereby guarantee paymunt] CFA francs, that the bank presented assignees.	d by[names one of the contracting Au pledges to pay in full to the contractions of the contractions	f signatories], thority of the ne Contracting
The conditions of this commitment a			
If the bidder retires his bid during t	the validity period provided fo	or in the Tender File;	
or the blader, having been notified validity period	of the award of the contract	by the Contracting Author	ity during the
lails or refuses to sign the hails or refuses to furnish narrangle only act;	contract, even though required the final bond for the contra	d to do so; ect (final bond) as provide	d for by the
This bond shall, for purposes of its in course shall be the only jurisdictions of the interest of the course of the course one of the organization of the course of the course one of the organization of the course	request the Contracting Author her or both of the above condeffect. In the date of signature and of bids. Any request by the Contraction and with an acknowledgesterotytical and contraction	rity shall note that he is during rity shall note that he is during lition(s) has (have) been full from the date set by the the thirtieth day inclusive frontracting Authorizy to causedgement of receipt before	to justify his e the amount filled and he Contracting ollowing the use it to take the end of
	to rote on mis commit	e subject to Cameroon law tment and its consequences	. Cameroon
Signed and authenticated by the bank	at, on		
Since by Policia	[Bank's	signature]	
Authoration of the second of t		······································	313 1.6 1 1.4 14
Pir ber confi p	11) 11)	100	
Harmon grave			



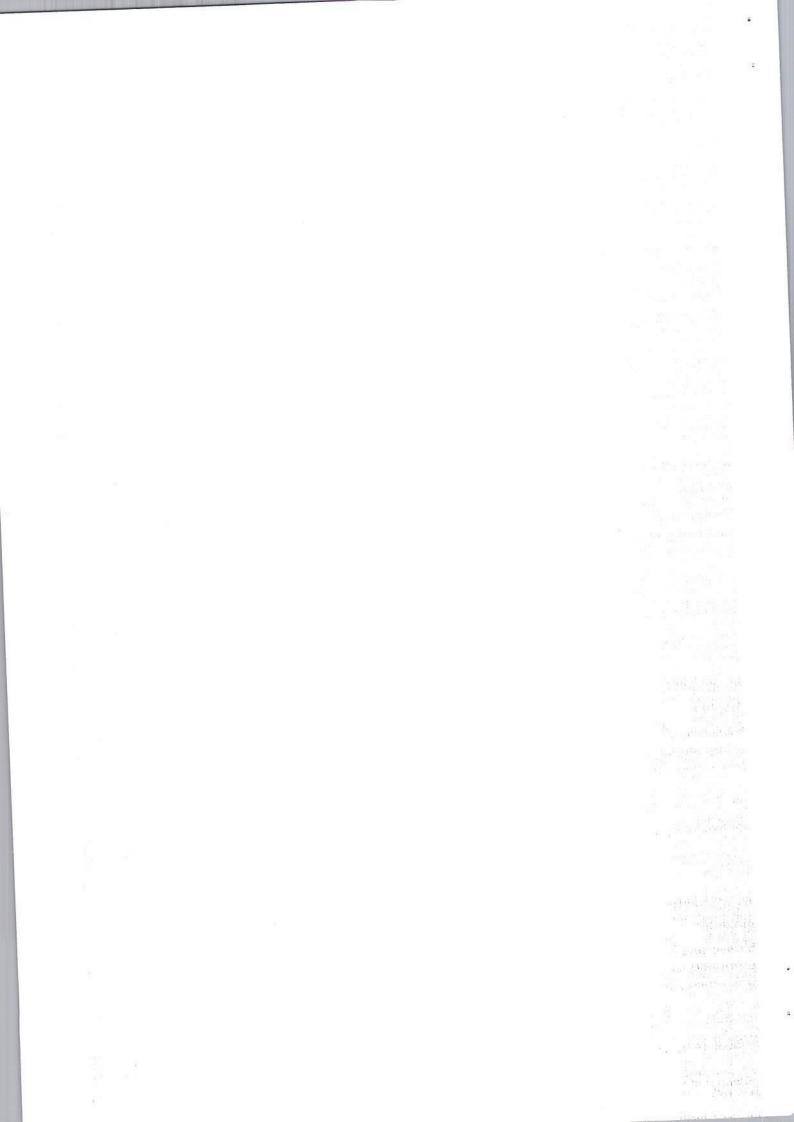
: Model final bond

DCPR	
Reference of the bond: No	
Addressed to [Indicate the Project Owner and his address] Cameroon, hereinaft	er referred to as the
Uncreas [name and address of Contractor], hereafter Contractor', has committed himself, in execution of the contract referred to as "the lindicals the nature of the supply].	referred to as "the contract", to carry our
or amount equal to [indicate the percentage between 2 and 5%] of the amount expected as guarantee of the execution of his full obligations in according to the contract, as guarantee of the execution of his full obligations in according to the contract,	Owner a final bond of of the corresponding rdance with the terms
Management of the Contractor this guarantee,	
[name and address of bank] [name of signatories],	P. Water
cf eight (8) weeks, upon the simple written request declaring that the scontractual commitments within the meaning of the contract, without being raise any contests for whatever reason, any sum up to the sum of and words.	Contractor has not
de that no change or addendum or any other amendment to the contract succession incumbent on us by virtue of this final bond and we hereby incline	
condition of shall enter into force upon signature and notification of the contract. Given the bond shall be to the signature and notification of the contract.	ce of the supply
ate, the bond shall be baseless and should be returned to us without the	express request on
uest for payment made by the Project Owner by virtue of this guarantee s d mail with acknowledgement of receipt to reach the bank during the period	a or validity of this
d shall, for purposes of its interpretation, be subject to Cameroon law. Camero just dictions competent to rule on this commitment and its consequences.	oon courts shall be
cuthenticated by the bank at on on	
ing and of the bank]	



: Model of start-off advance bond

Bonk: reference, address	
We, the undersigned, (bank, address) hereby declare by the present to go Owner [address of the Project Owner] [the holder] to the beneficiary)	guarantee on behalt enefit of the Project
[the holder] has not fulfilled his obligations relating to the reimbut advance according to the terms of contract No of	relating to relating to vitation to tender and) %] of the amount of the corresponding
amount of the bond shall be proportionately reduced on the progressive	ance with the SAC ve reimbursement
authenticated by the bank at on	or the second of
the bank]	



: Model of performance bond (Retention fund) Reference of the bond: No Addressed to [Indicate the Project Owner] [Address of Contracting Authority] Hereingiter referred to as "the Project Owner" __ name and address of Supplier] hereinafter referred to "the contractor", pledged, in execution of the contract, to carry out the supply of [indicate the subject of the supply] whereus mis stipulated in the contract that the retention fund fixed at [percentage below 10 % to be specified] of The parallel Rathe contract may be replaced by a joint guarantee, Whereas we have agreed to provide the Contractor with this guarantee, Seprements by [name and address of the bank], Assumed never [names of signatories] and hereinafter referred to as "the bank", Beach, we guarantee and are responsible to the Project Common for a maximum amount of prodistants and letters] corresponding to [percentage below 10 % to be specified] of the contract price. wad was sedge to pay to the Project Owner within a maximum deadline of eight (8) weeks upon his simple written remainst declaring that the contractor has not fulfilled his contractual obligations or is indebted to the Project Consequition the meaning of the contract, amended where need be, by its additional clauses, without being able whose the payment nor raise any contest for whatever reason, any sum(s) within the limits of the amount equal to intercepting below 10 % to be specified] of the total amount of the supply featuring in the final detailed account without the Project Owner having to prove or give the reasons nor the motive for the amount of the sum indicated agree that no change or addendum or any other amendment shall release us of any obligation the present to the notification of any amendment, FREE CHANGE Change. shall enter into force upon signature. It shall be released within thirty (30) days from the date of the the supply and upon release issued by the Project Owner. or payment made by the Project Owner by virtue of this bond should be done by registered pail powledgement of receipt to reach the bank during the period of validity of this commitment. based shall, for purposes of its interpretation and execution, be subject to Cameroon law. Cameroon, courts To the state guly jurisdictions competent to rule on this pledge and its consequences. authenticated by the bank at_____ on __ of the bank! interpolitical constant. Harry Carlon Strain



List of banking establishments and mancial bodies authorised to issue bonds for public contracts

Lisi Firence

